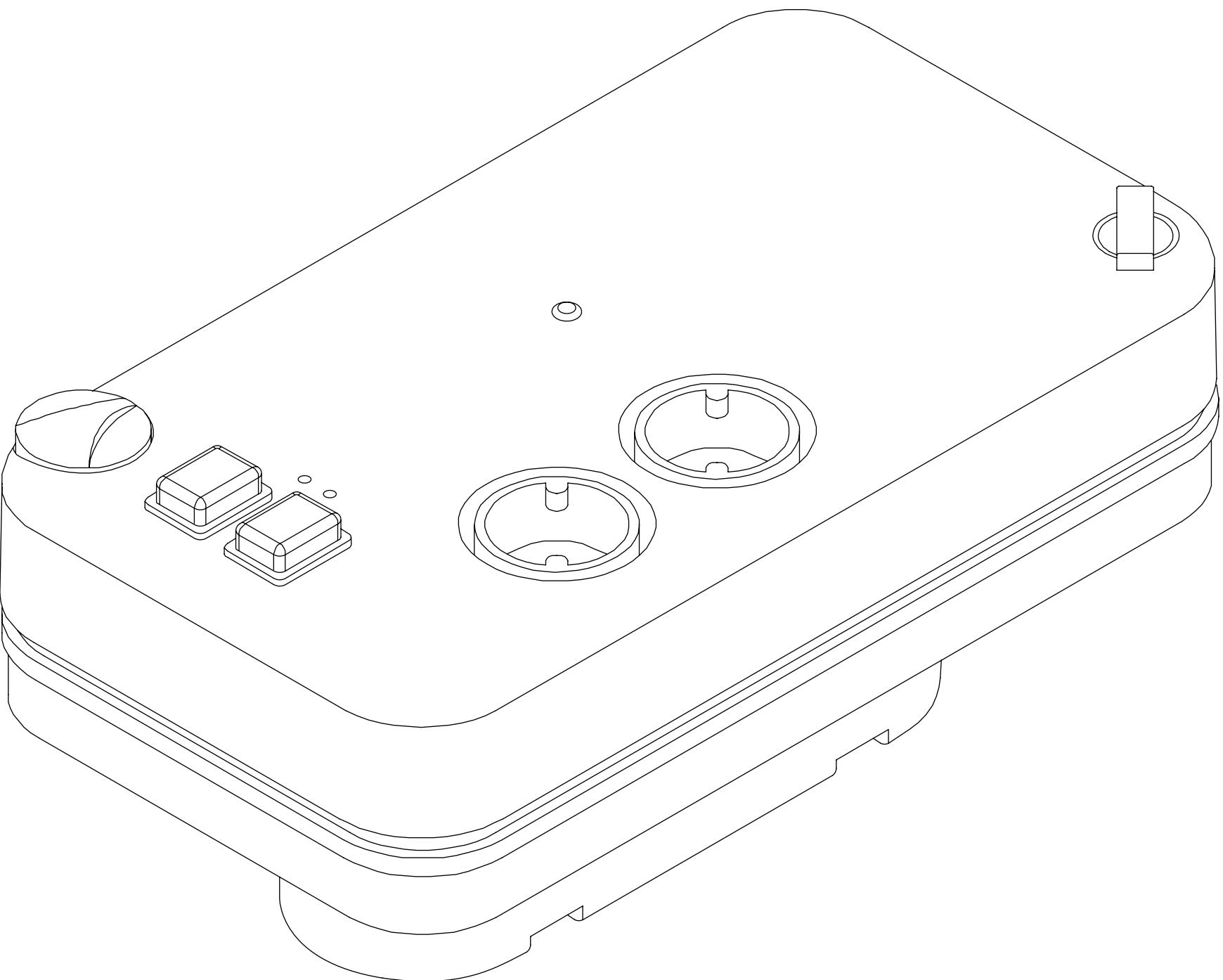


# TURBOMAX

ELECTRIC PUMP SERIES

---

ITALIANO - ENGLISH



Regolamento Europeo 2023/988 approvato sulla sicurezza generale dei prodotti.

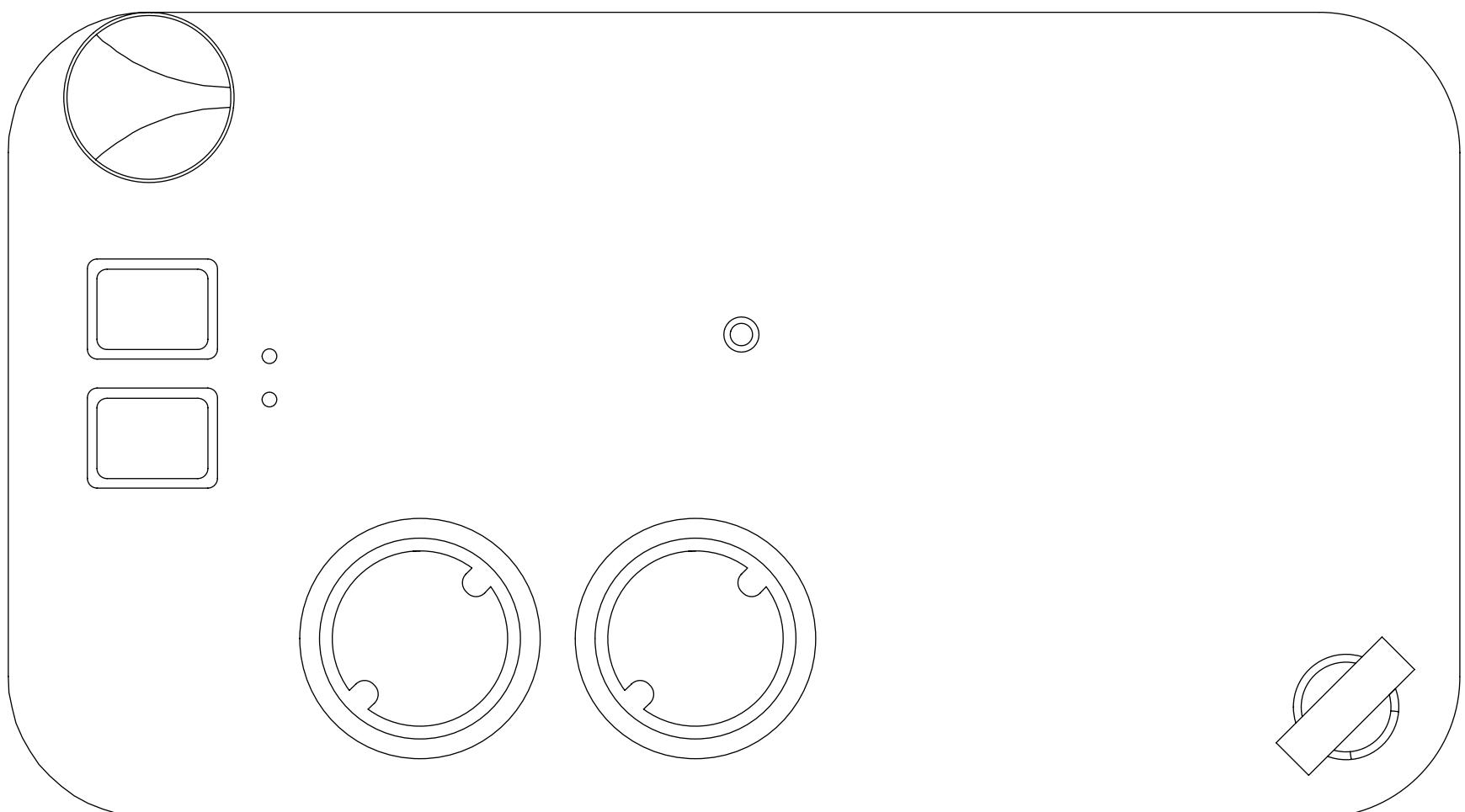
*Approved European Regulation 2023/988 on general product safety.*

**LINK**

Il prodotto è protetto per 2 anni a partire dalla data originale di acquisto.

*The product is protected for 2 years from the original date of purchase.*

**DOWNLOAD**



# AVVERTENZE DI SICUREZZA



## Leggere queste istruzioni prima di utilizzare il gonfiatore.



La mancata osservanza di tutte le istruzioni elencate di seguito può provocare danni al prodotto e/o causare lesioni gravi alle persone.

Tutti gli elementi presenti nella scatola di vendita sono destinati esclusivamente agli usi indicati all'interno di questo manuale.

**01.** L'utilizzatore deve attenersi alle norme di sicurezza vigenti nel Paese dove il prodotto viene utilizzato, oltre alle regole dettate dal comune buon senso ed alle prescrizioni contenute nel presente manuale.

**02.** Per garantire il corretto funzionamento si consiglia di verificare le giuste condizioni ambientali, evitando l'utilizzo della macchina in luoghi dove vengono usati getti di acqua o in ambienti esterni sottoposti ad agenti atmosferici.

**03.** Dopo aver tolto il prodotto dall'imballo, assicurarsi che la stessa sia intatta e non abbia subito danneggiamenti.

**04.** I componenti dell'imballaggio devono essere consegnati negli appositi centri di smaltimento e in nessun caso lasciati incustoditi o alla portata di bambini, animali o di persone non autorizzate.

**05.** Collocare il prodotto in un luogo sicuro, su una base solida, lontano da fonti di calore e dalla portata dei bambini.

**06.** Prima di collegare e scollegare il prodotto, assicurarsi che l'interruttore di

accensione sia in posizione spenta.

**07.** Disinserire la spina dalla presa di corrente quando il prodotto non viene usata e prima di procedere alla sua pulizia senza tirare il cavo di alimentazione.

**08.** Non usare il prodotto se non funziona correttamente o se il cavo di alimentazione o la spina sono stati danneggiati; se il cavo di alimentazione elettrica è danneggiato, contattare il centro di assistenza autorizzato.

**09.** Per evitare danni utilizzare solo accessori o ricambi omologati dal costruttore.

**10.** Qualsiasi intervento di assistenza o di riparazione fatta eccezione per le operazioni di pulizia e di normale manutenzione, dovrà essere effettuato da un Centro di Assistenza.

**11.** Qualora vengano effettuati interventi di riparazione non autorizzati sul prodotto vengano utilizzati ricambi non originali, vengono a decadere le condizioni di garanzia e pertanto la ditta costruttrice si riserva il diritto di non riconoscerne più la validità.

**12.** Prima di qualsiasi operazione di pulizia e manutenzione, portare l'interruttore di accensione nella posizione di spento e togliere la spina dalla presa di corrente senza tirare il cavo di alimentazione.

**13.** Non immergere il prodotto in acqua.

**14.** Tenere l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini.

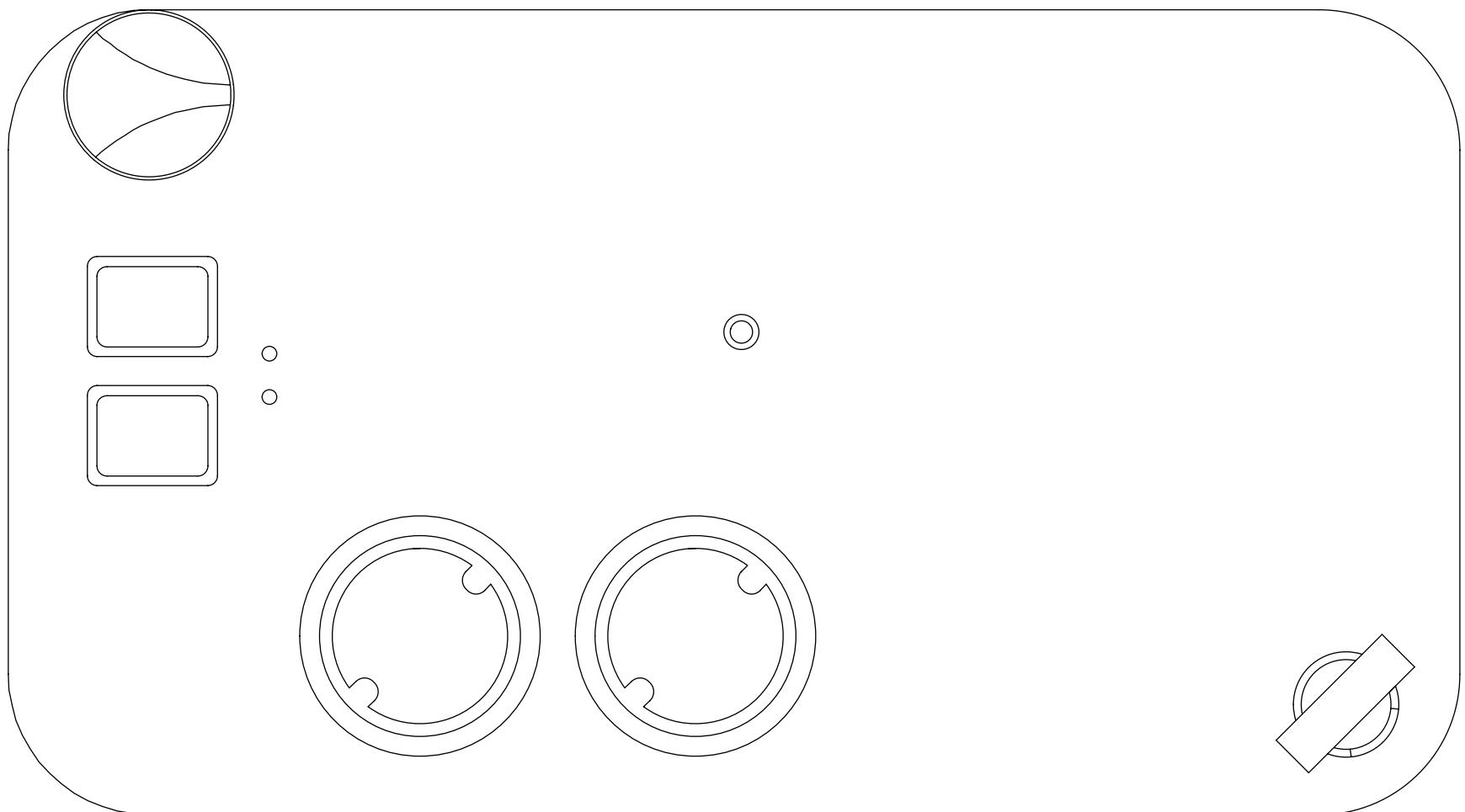
**15.** L'apparecchio non può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza se sorvegliati o se istruiti sull'uso insicurezza dell'apparecchio da un responsabile della loro incolumità e se consapevoli dei pericoli connessi.

## USO IMPROPRI

In caso di uso improprio decade ogni forma di garanzia ed il costruttore declina ogni responsabilità per danni a persone e/o cose.

È da considerarsi uso improprio:

- 01.** Qualsiasi utilizzo diverso da quello dichiarato.
- 02.** Qualsiasi intervento sulla macchina che sia in contrasto con le indicazioni riportate in questo manuale.
- 03.** Qualsiasi utilizzo dopo manomissioni a componenti o ai dispositivi di sicurezza.
- 04.** L'utilizzo del prodotto in ambienti esterni se non indicato espressamente dal manuale del prodotto. (prestare attenzione al grado di protezione IP, definito dallo standard internazionale IEC 60529, in relazione allo standard europeo EN 60529).
- 05.** L'ostruzione le bocchette di aerazione.
- 06.** La non protezione del cavo di alimentazione.
- 07.** Non fornire una ventilazione adeguata.
- 08.** Il posizionamento di oggetti nelle vicinanze durante il funzionamento del prodotto.
- 09.** Il non utilizzo su superfici piane e regolari (Il gonfiatore in moto produce vibrazioni per cui, per evitare cadute accidentali)
- 10.** Il contatto con polvere o acqua.
- 11.** Il trasporto del prodotto dal tubo flessibile o dal cavo di alimentazione.



## INSTALLAZIONE DEL TUBO

Nella fase di installazione di un tubo è importante attenersi ad alcune regole.

Questo per ottenere il miglior rendimento ed evitare danneggiamenti che possano compromettere la durata nel tempo del tubo.

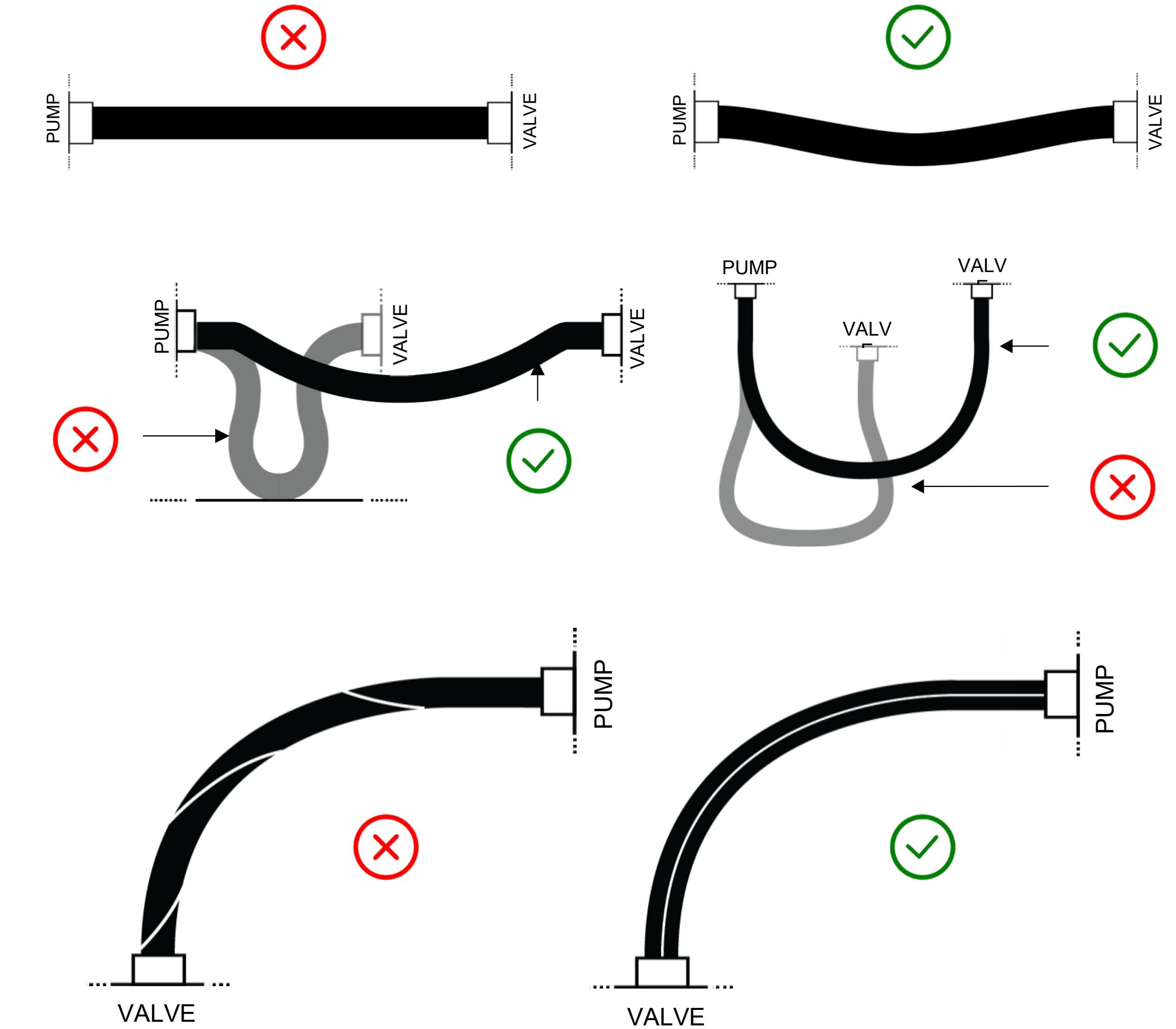
**N.B. Il raggio minimo di curvatura è di 40 mm / 1,57 inch.**

**La lunghezza del tubo deve essere tale da assecondare il moto e non bisogna andare al di sotto del minimo raggio di curvatura.**

**N.B. Il tubo flessibile permette dei movimenti relativi tra due fonti collegate. Evitare montaggi in tensione.**

**N.B. Durante la fase di installazione e di utilizzo evitare abrasioni, tensioni e torsioni.**

**Per evitare la torsione durante la fase di installazione e di utilizzo controllare che la spirale segua sempre un andamento lineare.**



## TURBOMAX

GE4S0008 (12V) - GE4S0010(24V)



## TURBOMAX KIT

GE4S0009(12V) - GE4S0011(24V)

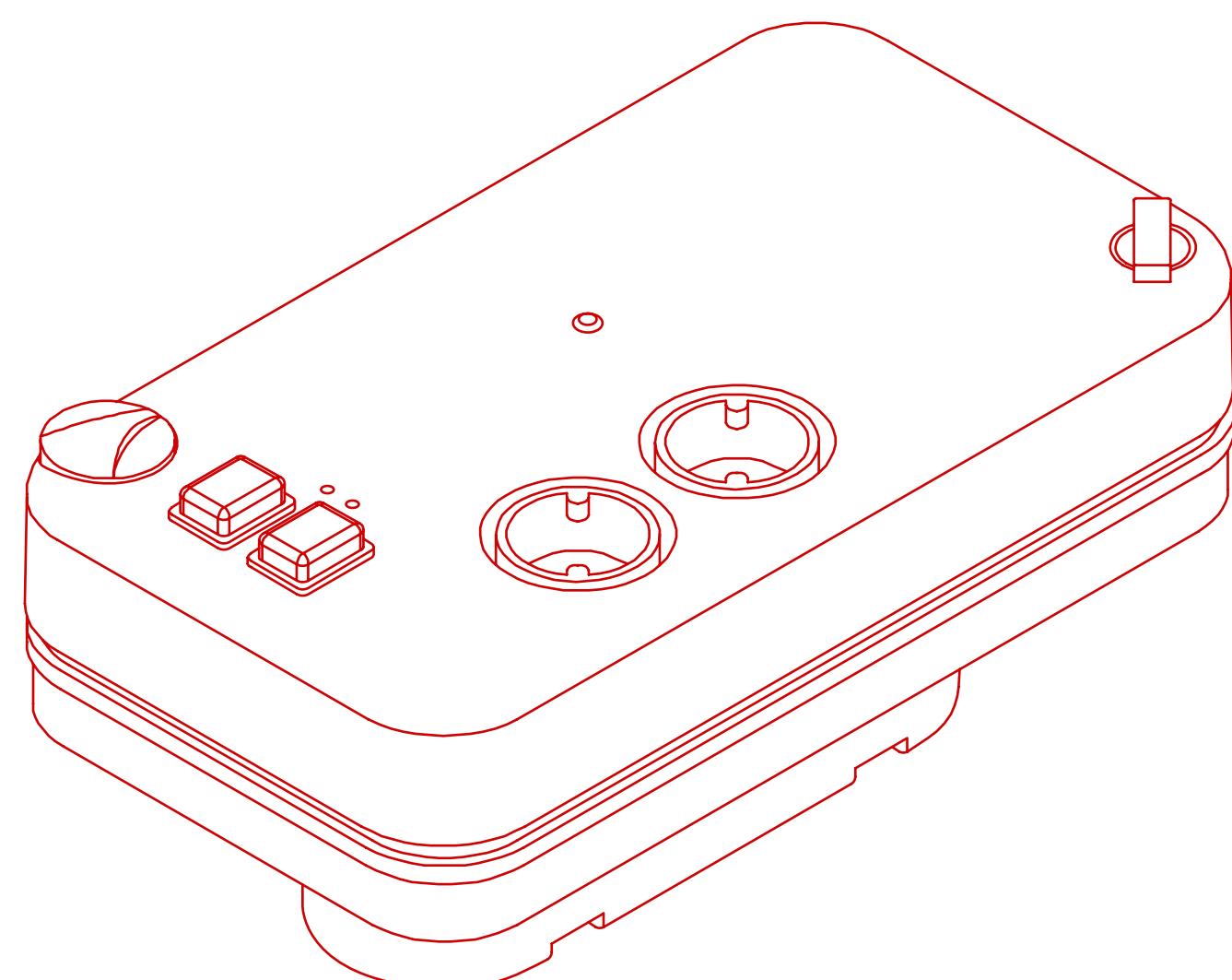


## TURBOMAX

GE4S0008 (12V) - GE4S0010(24V)

## TURBOMAX KIT

GE4S0009(12V) - GE4S0011(24V)



- 01.** INTRODUZIONE
- 02.** CONTENUTO E DATI TECNICI
- 03.** DESCRIZIONE FUNZIONALE
- 04.** INSTALLAZIONE
- 05.** UTILIZZO E FUNZIONI
- 06.** SOLUZIONE DEI PROBLEMI

## TURBOMAX

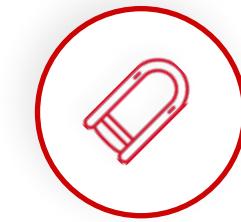
I **TURBOMAX sono gonfiatori a 12V o 24V molto flessibili** che possono gonfiare grosse camere d'aria e piccoli oggetti. La loro peculiarità è quella di **gonfiare i maxi gommoni in pochissimi minuti**.

Per l'utilizzo presentano un sistema di controllo a LED integrato e la **pressione dei gonfiatori è regolabile fra 175 e 250 mbar con arresto automatico**.

Ideale per barche di grandi e piccole dimensioni (gommoni), strutture gonfiabili.



GRANDI BARCHE



PICCOLE BARCHE



STRUTTURE

## TURBOMAX KIT

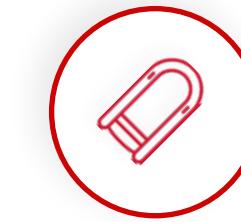
I **TURBOMAX KIT sono gonfiatori a 12V o 24V** e sono forniti con l'occorrente per il montaggio dello stesso sull'imbarcazione (staffe e viti di fissaggio e cavo elettrico con connettore). Le unità hanno un **driver integrato digitale sviluppato con DSP e tecnologie MOSFET controllate da un microprocessore**.

I TURBOMAX KIT hanno due potenti motori che permettono grandi portate e **si spengono automaticamente una volta raggiunta la pressione impostata**.

Ideale per barche di grandi e piccole dimensioni (gommoni).



GRANDI BARCHE



PICCOLE BARCHE

# TURBOMAX - TURBOMAX KIT



01. TUBO

02. ON/OFF - LED DI STATO

03. REGOLATORE PRESSIONE

04. BORSA PER TRASPORTO

05. GONFIAGGIO/SGONFIAGGIO

06. CAVI CON MORSETTI

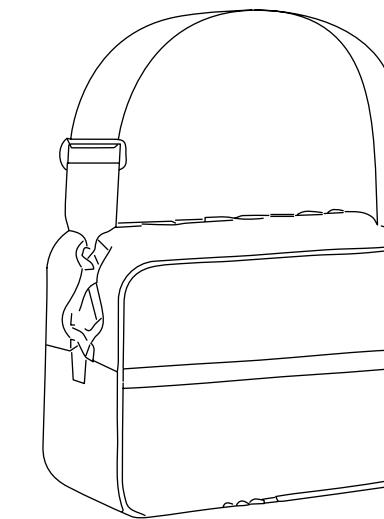
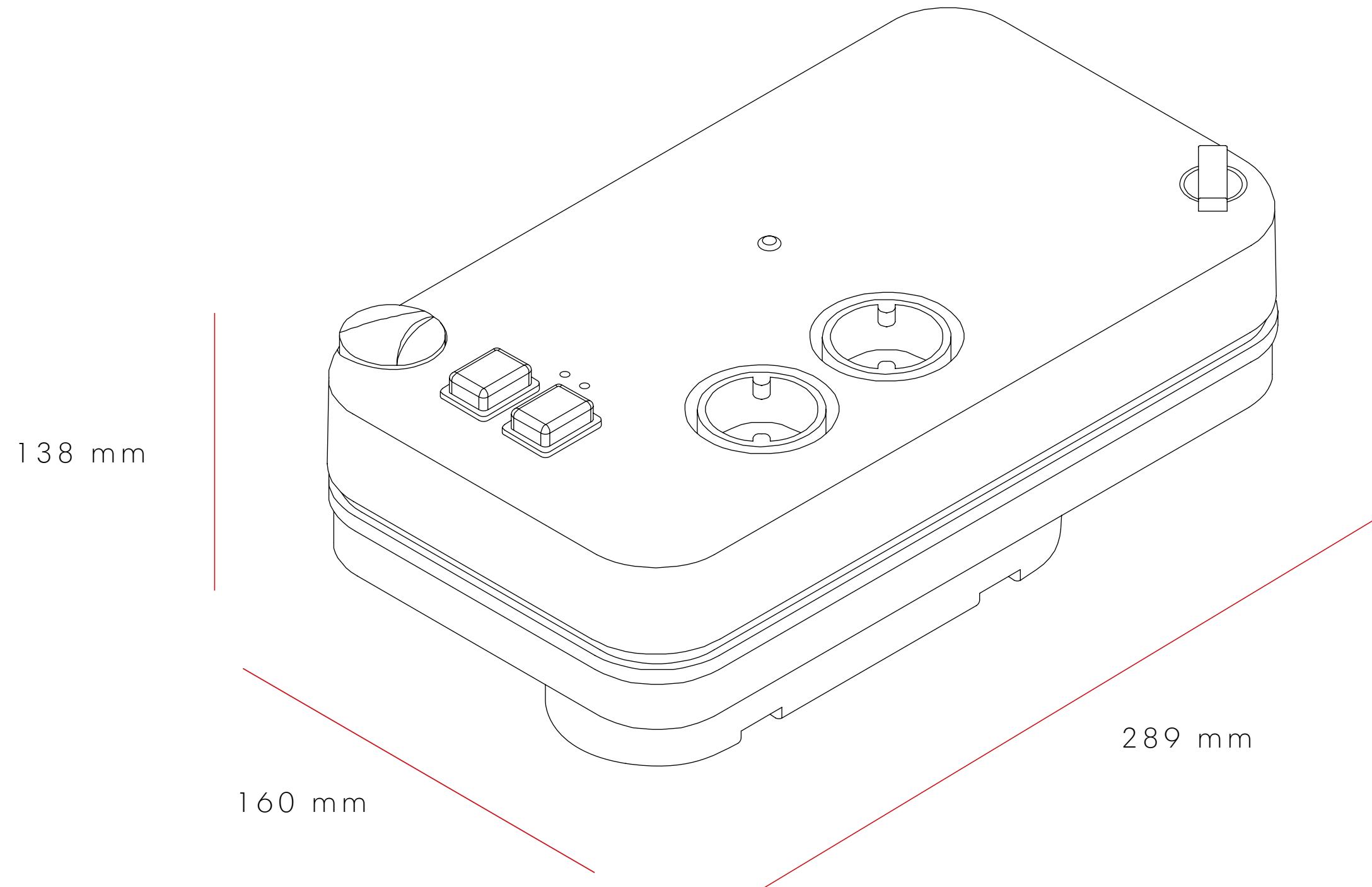
01. CAVO PRESA CORRENTE

02. ON/OFF - LED DI STATO

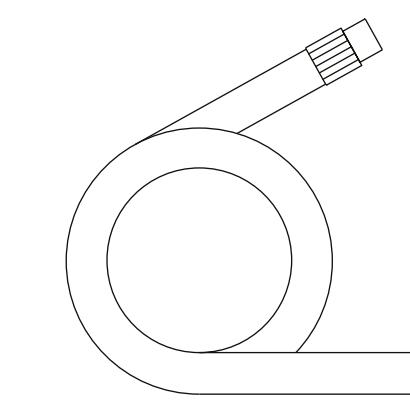
03. REGOLATORE PRESSIONE

04. GONFIAGGIO/SGONFIAGGIO

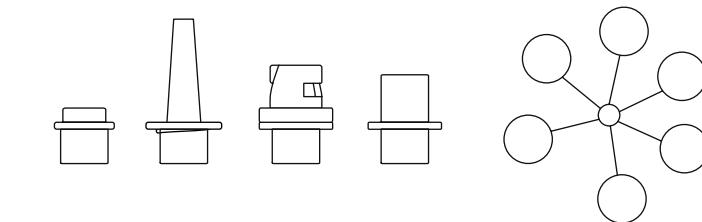
# DATI TECNICI - TURBOMAX



Borsa



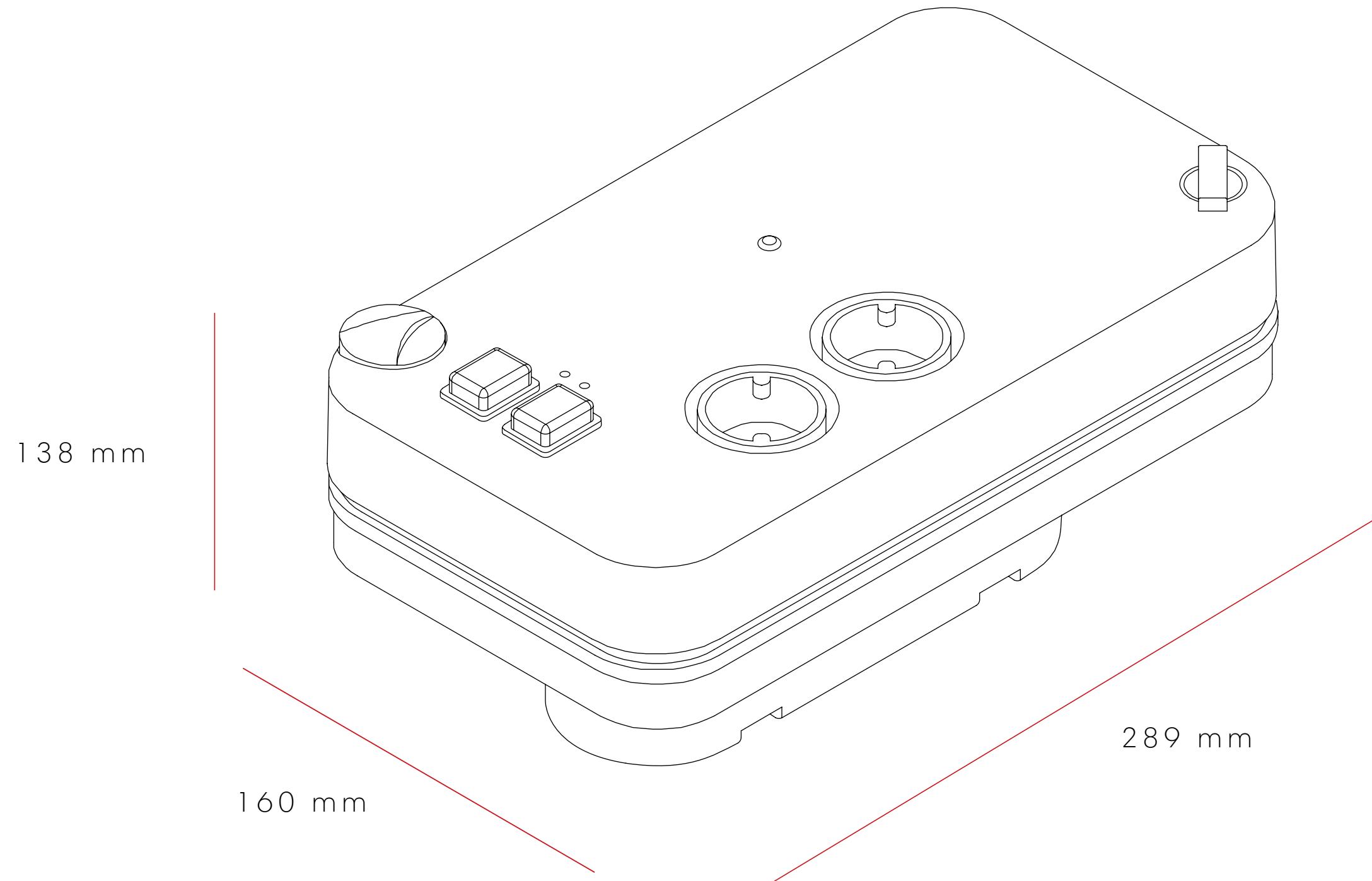
Tubo 2,80 m  
Ø 25 mm in PU



adattatori

<b>PRESSIONE MAX.</b>	250 mbar	<b>VOLTAGGIO</b>	9 ÷ 16Vdc (12V) 18 ÷ 32Vdc (24V)
<b>PORTATA MAX.</b>	1000 l/m		
<b>CORRENTE MAX.</b>	45-60 A (12V) 23-30 A (24V)	<b>PESO</b>	4 Kg (12V) 4,4 kg (24V)

# DATI TECNICI - TURBOMAX KIT



Raccordi



Piastre per  
installazione



Kit connessione  
elettrica

**PRESSIONE MAX.**

250 mbar

**VOLTAGGIO**

9 ÷ 16Vdc (12V)  
18 ÷ 32Vdc (24V)

**PORTATA MAX.**

1000 l/m

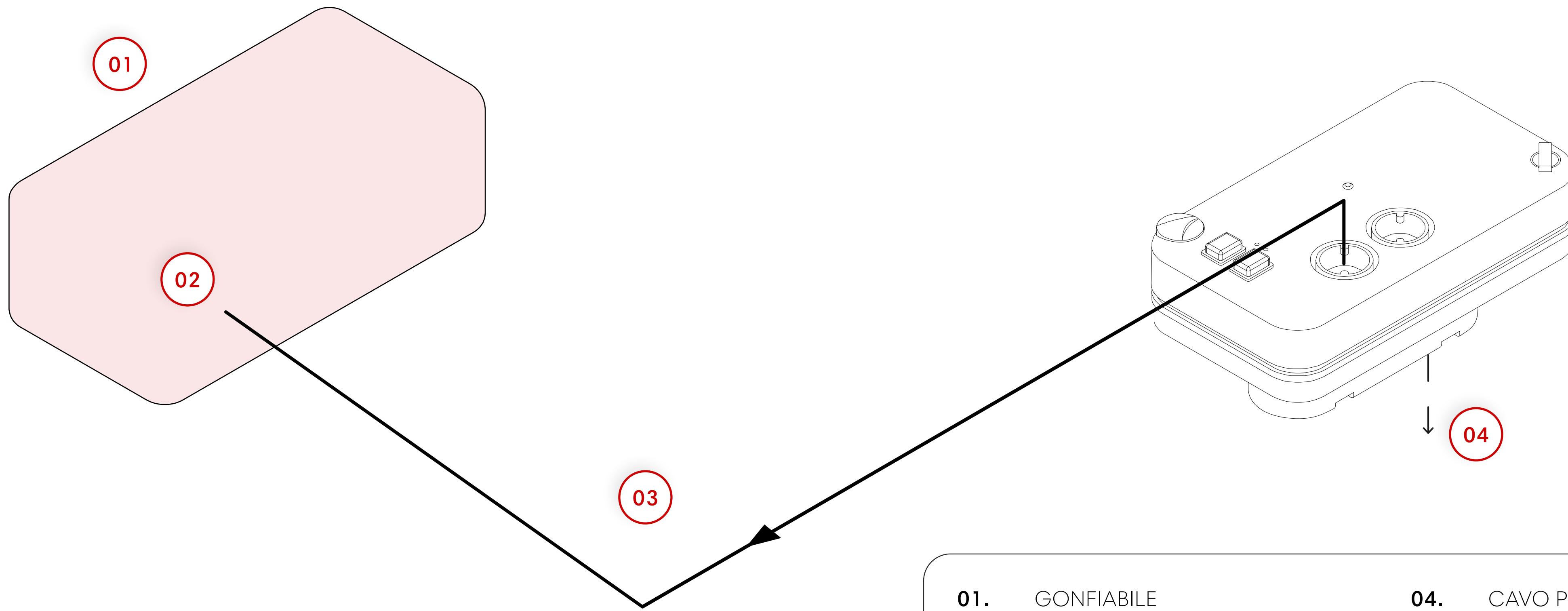
**CORRENTE MAX.**

70 A (12V)  
35 A (24V)

**PESO**

2,6 Kg (12V)  
3 kg (24V)

# INSTALLAZIONE TURBOMAX e TURBOMAX KIT



01. GONFIABILE

02. VALVOLA

03. TUBO DI GONFIAGGIO 25 Ø mm

04. CAVO PRESA DI CORRENTE

## PER UTILIZZARE - TURBOMAX

Collegare i morsetti alla batteria e assicurarsi di stendere sempre il cavo elettrico.

Quindi selezionare la pressione di gonfiaggio desiderata (valore tra 175 e 250 mbar).

**N.B. Il LED B inizia a lampeggiare segnalando lo stato della batteria.**

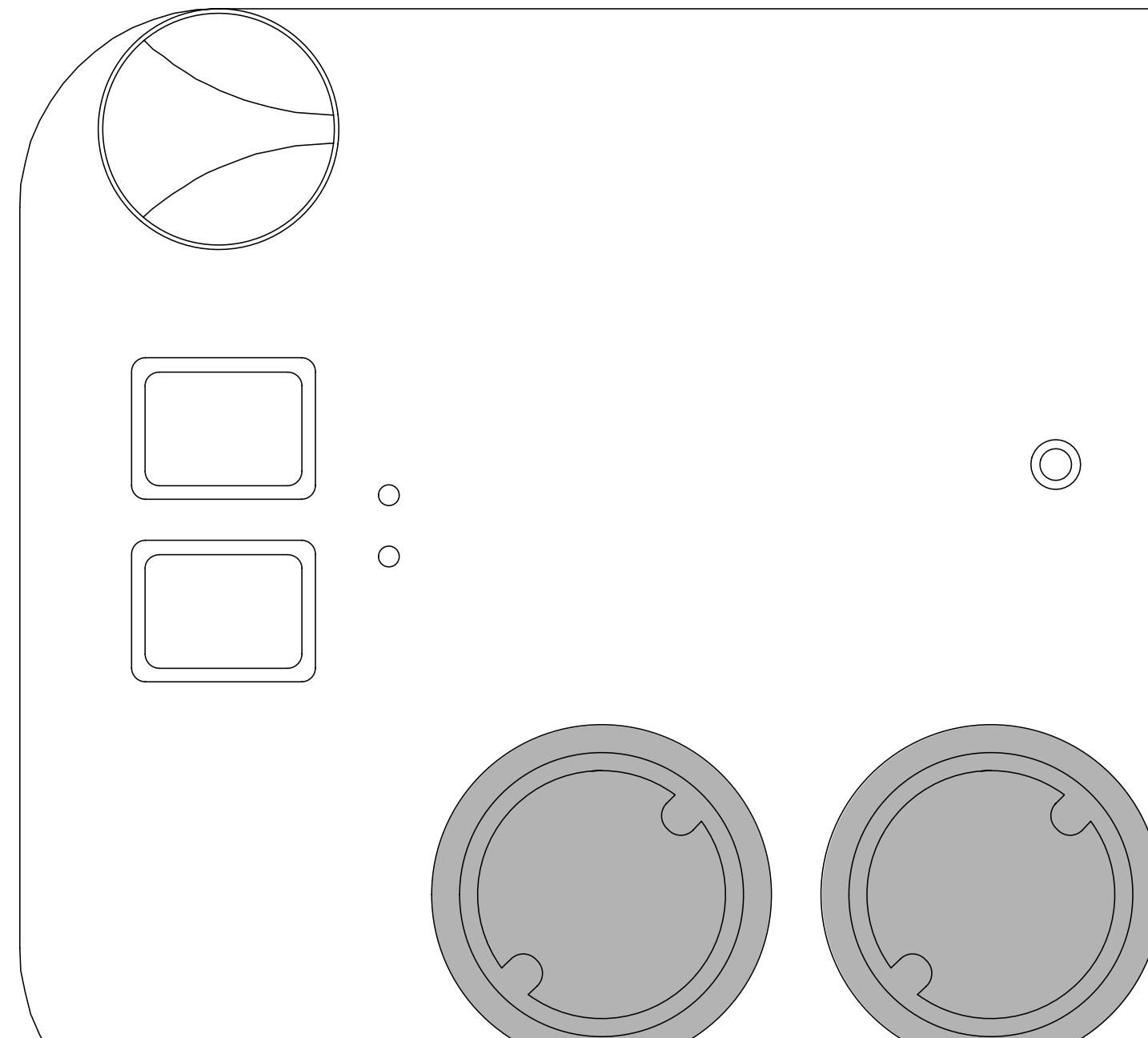
**N.B. Il LED B passa da lampeggiante a fisso con il colore dello stato batteria.**

**N.B. In fase di gonfiaggio il gonfiatore si arresterà alla pressione impostata e il LED B tornerà a lampeggiare.**

**N.B. In caso di errore il gonfiatore va in autoprotezione arrestandosi.**

**N.B. Il LED A si illumina per indicare il tipo di problema. Dopo aver risolto il problema è necessario premere START per riavviare il gonfiatore.**

**N.B. Nel caso si utilizzino le pinze a coccodrillo, assicurarsi della corretta polarità (morsetto rosso collegato al positivo della batteria). In caso contrario il gonfiatore non si avvierà.**



## PER UTILIZZARE - TURBOMAX KIT

Inserire sulle estremità del cavo i coperchi ed i gommini rossi.

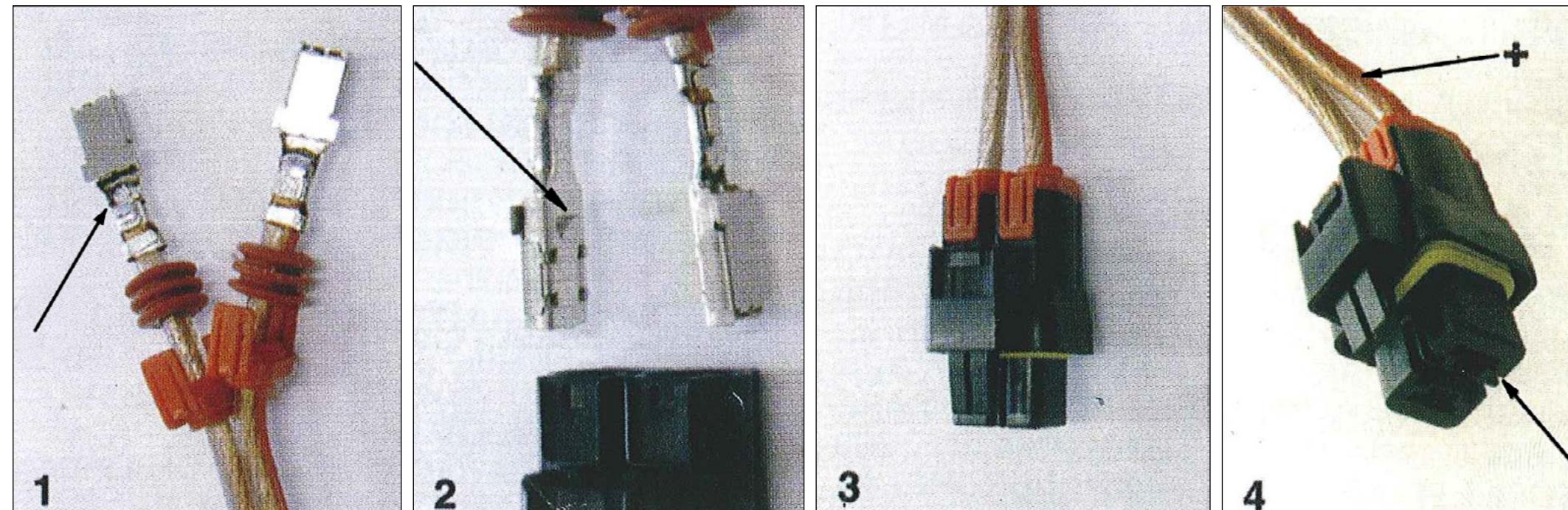
Per garantire il passaggio di corrente è consigliato, dopo la crimpatura del faston, di stagnare l'estremità del cavo al connettore.

Inserire i faston nella loro sede, facendo attenzione al senso del dente di aggancio ed alla polarità, quindi inserire nella loro sede i gommini ed i coperchi.

**N.B. La sezione del cavo di alimentazione dell'impianto di bordo deve essere adeguata alla sua lunghezza:**

**Per lunghezza del cavo fino a 6 metri: sezione 10 mm<sup>2</sup>**

**Per lunghezza del cavo da 6 a 12 metri: sezione 16 mm<sup>2</sup>**

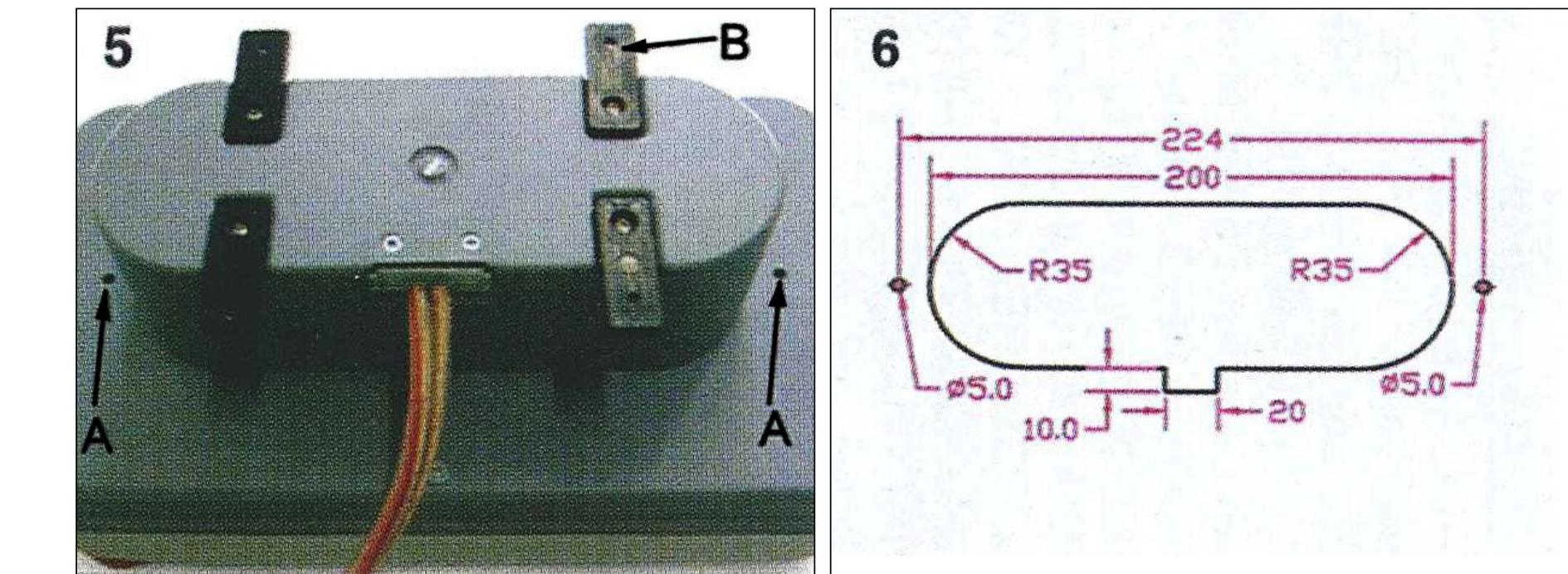


Il gonfiatore può essere fissato all'imbarcazione utilizzando le squadrette "B" (fig. 5) in dotazione, oppure dopo aver effettuato un foro per l'incasso a pannello (fig. 6), si può fissare ai fori "A" (fig. 5) con delle viti autofilettanti con Ø 4.5 mm. La lunghezza massima della vite nel gonfiatore è di 8 mm.

### PREPARAZIONE DEL TUBO DI GONFIAGGIO:

Tagliare il tubo della misura desiderata. Inserire in una delle due estremità il raccordo rosso per collegare il tubo al gonfiatore.

Nell'estremità opposta inserire ed incollare il riduttore in PVC. Successivamente innestare il raccordo per la valvola facendo attenzione a scegliere dal kit in dotazione quello che consente l'apertura completa della valvola stessa.



## PER GONFIARE

---

Assicurarsi che l'interruttore principale sia su OFF.

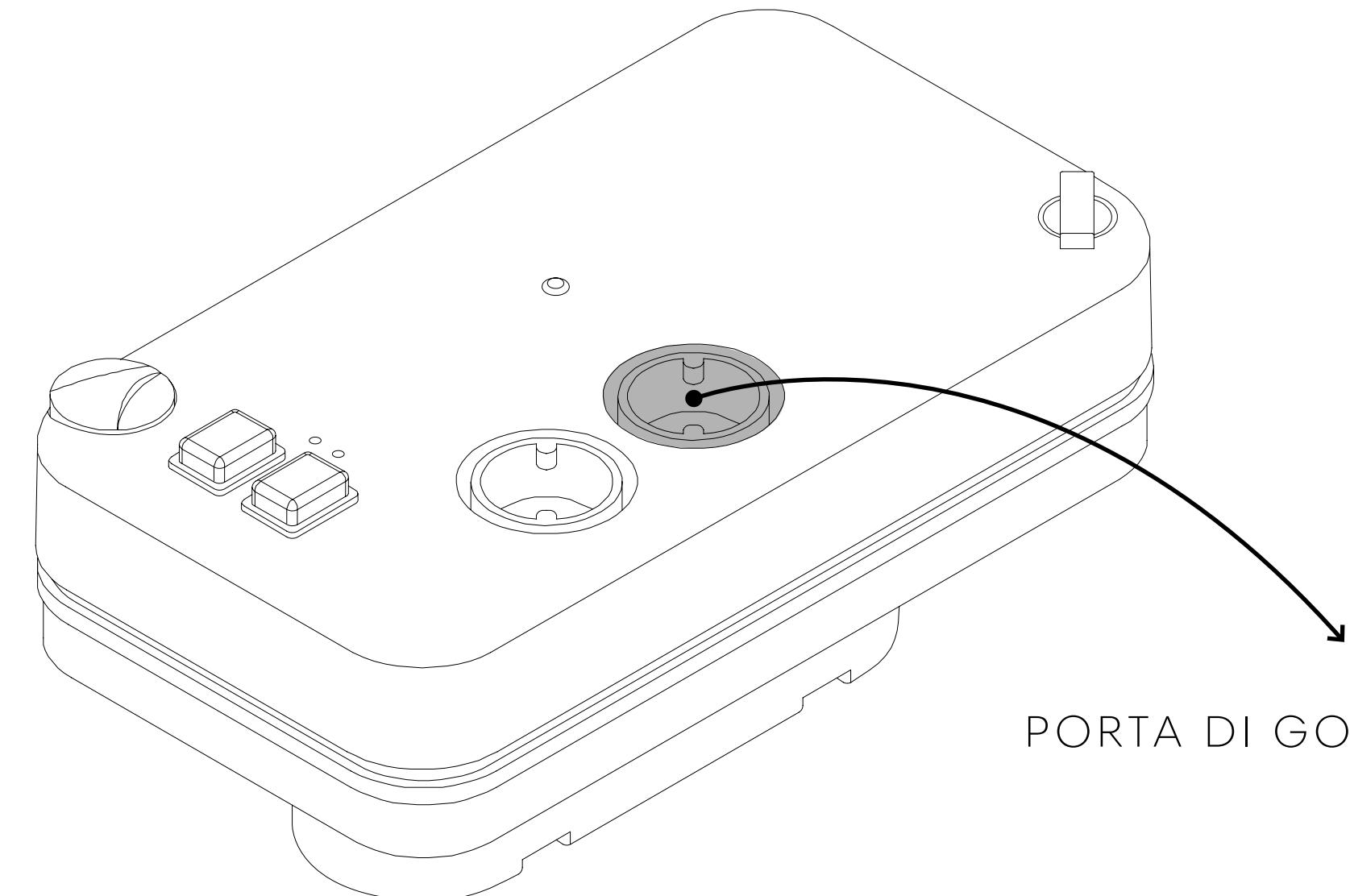
Quindi collegare un'estremità del tubo alla porta di gonfiaggio.

**N.B. Scegliere l'adattatore più idoneo per la valvola presente sull'oggetto da gonfiare.**

Portare l'interruttore in posizione ON, quindi premere il pulsante START per iniziare la fase di gonfiaggio.

**N.B. Controllare che il tubo di gonfiaggio sia sempre collegato al gonfiatore e al gonfiabile.**

**N.B. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di assistenza o da persone analogamente qualificate, al fine di evitare un pericolo.**



PORTA DI GONFIAGGIO

## PER SGONFIARE

---

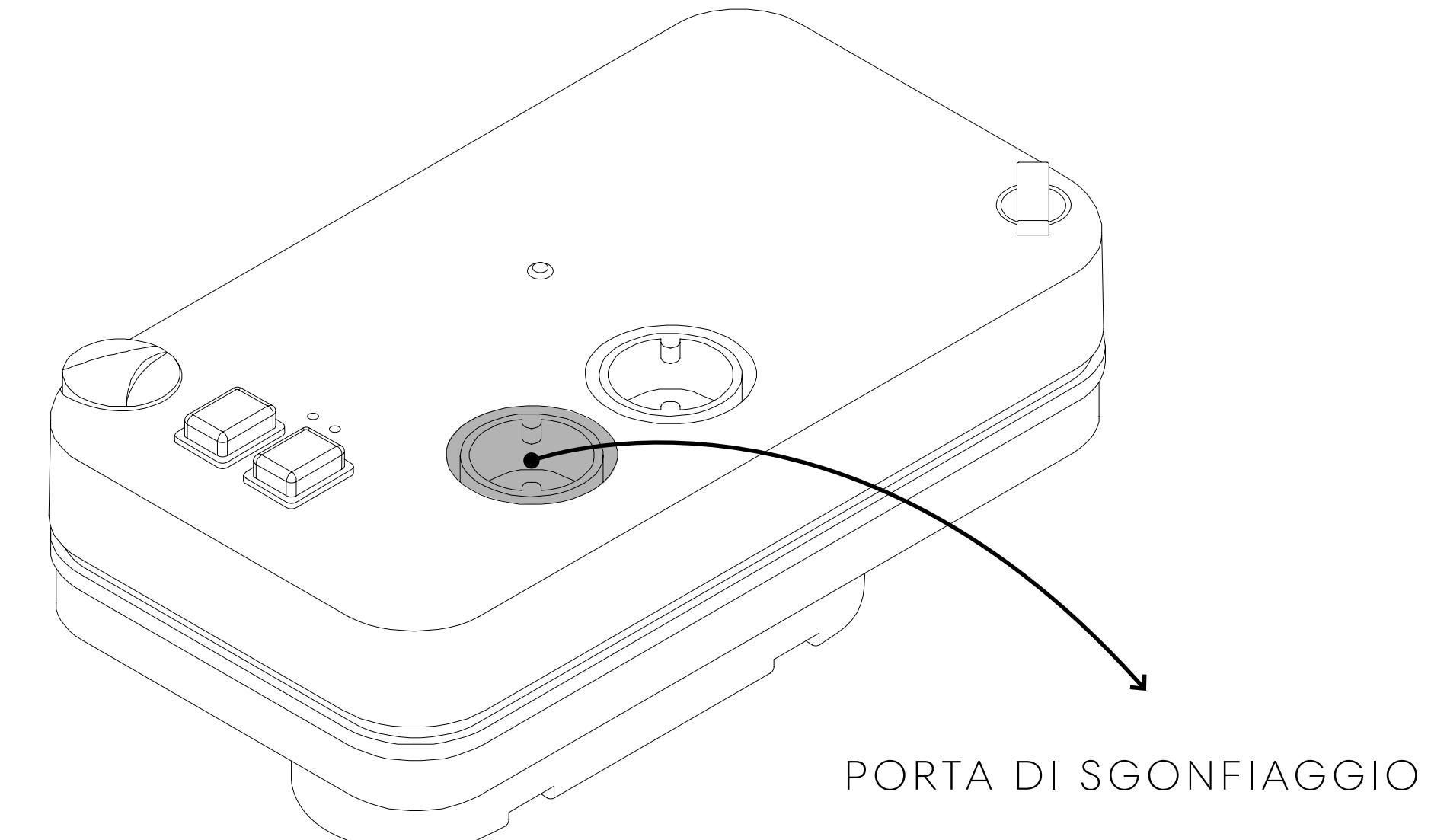
Assicurarsi che l'interruttore principale sia su OFF.

Quindi collegare un'estremità del tubo alla porta di sgonfiaggio e porre la manopola di regolazione della pressione su 175 mbar.

**N.B. Scegliere l'adattatore più idoneo per la valvola presente sull'oggetto da gonfiare.**

Portare l'interruttore in posizione ON, quindi premere il pulsante START per iniziare la fase di sgonfiaggio.

**N.B. Controllare che il tubo di gonfiaggio sia sempre collegato al gonfiatore e al gonfiabile.**



## FUNZIONI E COLLEGAMENTO ELETTRICO

Il TURBOMAX e il TURBOMAX KIT sono dotati di due LED (A e B) che permettono il monitoraggio dello stato della batteria e la temperatura della pompa.

**N.B. Il LED A segnala gli errori di funzionamento per il quale il gonfiatore ha arrestato il suo ciclo di funzionamento.**

**N.B. Il LED B segnala lo stato di carica della batteria.**

**N.B. Prestare attenzione quando si collega il cavo di alimentazione alla batteria per evitare che si generino corto circuiti con conseguente pericolo di incendio**

**N.B. Controllare la tensione. Non collegare il gonfiatore a 12V con una batteria a 24V.**

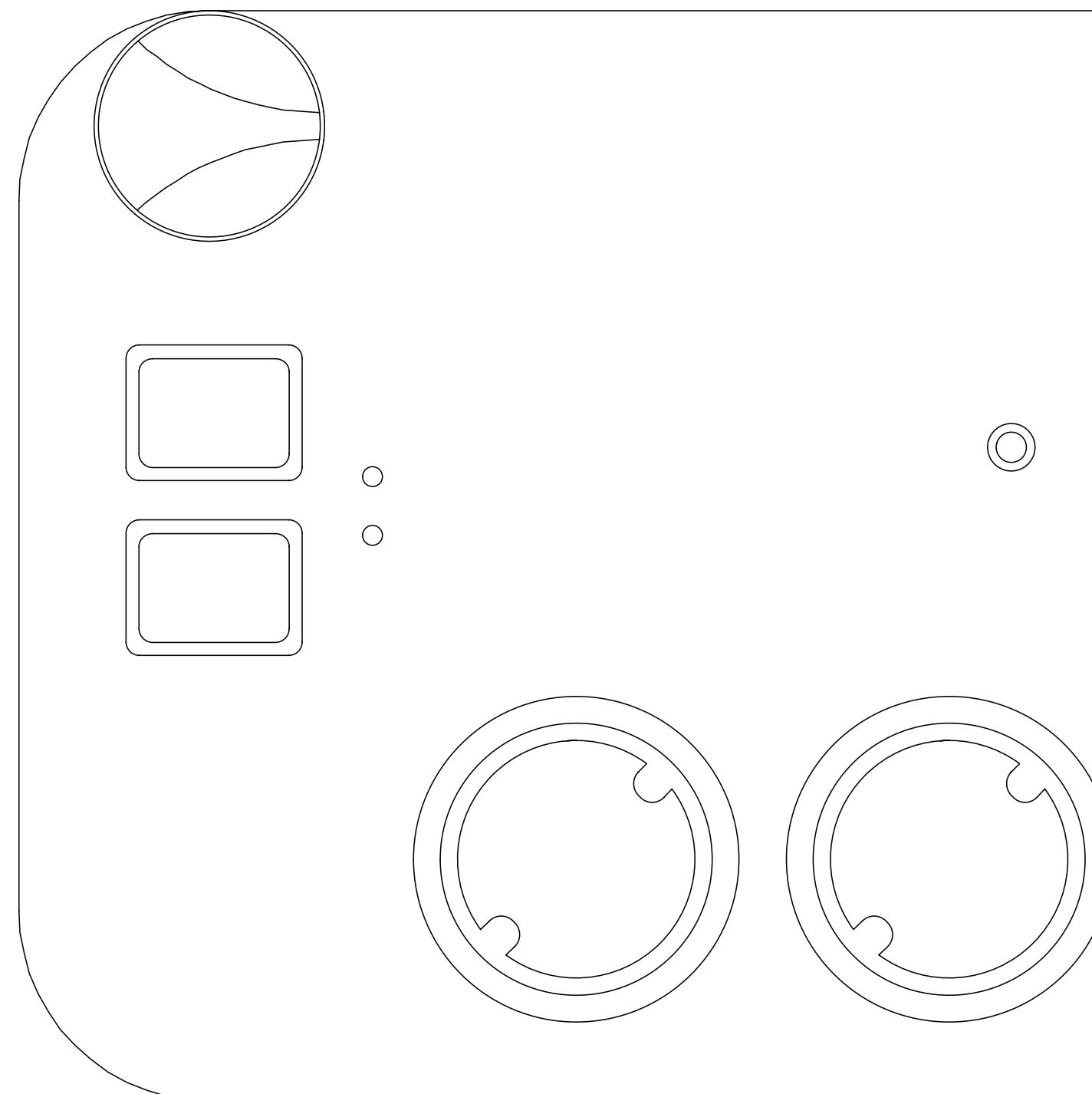
**N.B. Non lasciare mai incustodito il gonfiatore acceso. Il gonfiaggio eccessivo di un oggetto può provocare gravi conseguenze.**

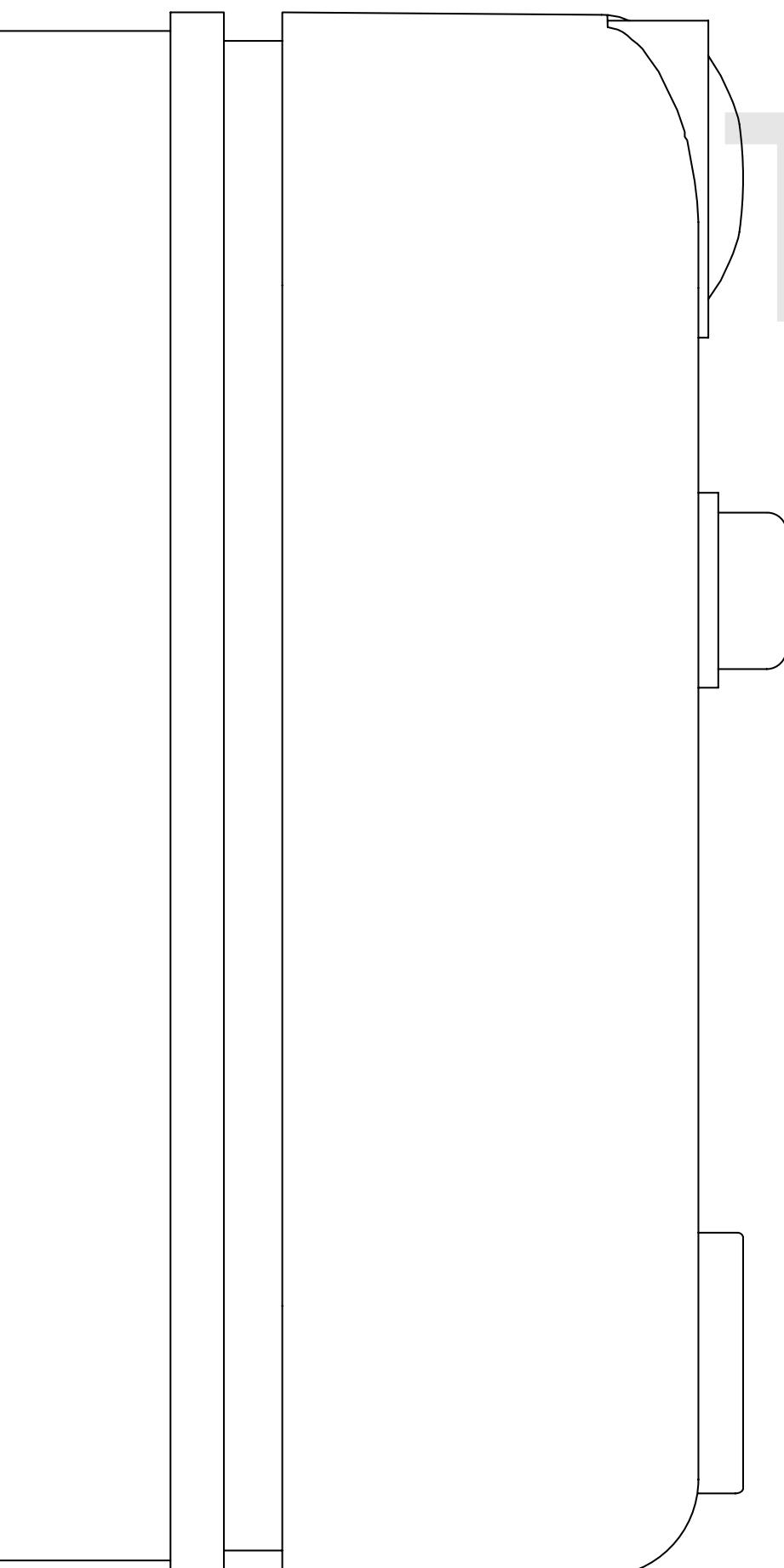
**N.B. Controllare sempre la pressione massima di gonfiaggio per evitare rischi di scoppio.**

LED A	LED B	STATO	POSSIBILE SOLUZIONE
SPENTO	SPENTO	OFF	
SPENTO	VERDE lampeggiante	Stand By Batteria CARICA	
SPENTO	GIALLO lampeggiante	Stand By Batteria BASSA	Si consiglia di ricaricare la batteria prima di procedere.
SPENTO	ROSSO lampeggiante	Stand By Batteria SCARICA	Ricaricare la batteria
SPENTO	VERDE fisso	In funzione Batteria CARICA	
SPENTO	GIALLO fisso	In funzione Batteria BASSA	Si consiglia di ricaricare la batteria prima di procedere.
SPENTO	ROSSO fisso	In funzione Batteria SCARICA	Ricaricare la batteria
ROSSO	ROSSO lampeggiante	FINE CICLO per Batteria SCARICA	Ricaricare la batteria e poi premere START per far ripartire il gonfiatore
ROSSO	VERDE lampeggiante	FINE CICLO per SOTTOTENSIONE o SOVRATENSIONE Tensione inferiore ai limiti consentiti	Verificare che la tensione della batteria sia compresa nei valori descritti nel paragrafo DATI TECNICI
ROSSO lampeggiante	Lampeggiante (colore dipende da stato batteria)	FINE CICLO per SOVRATEMPERATURA	Aspettare che i LED smettano di lampeggiare e premere START per far ripartire il gonfiatore

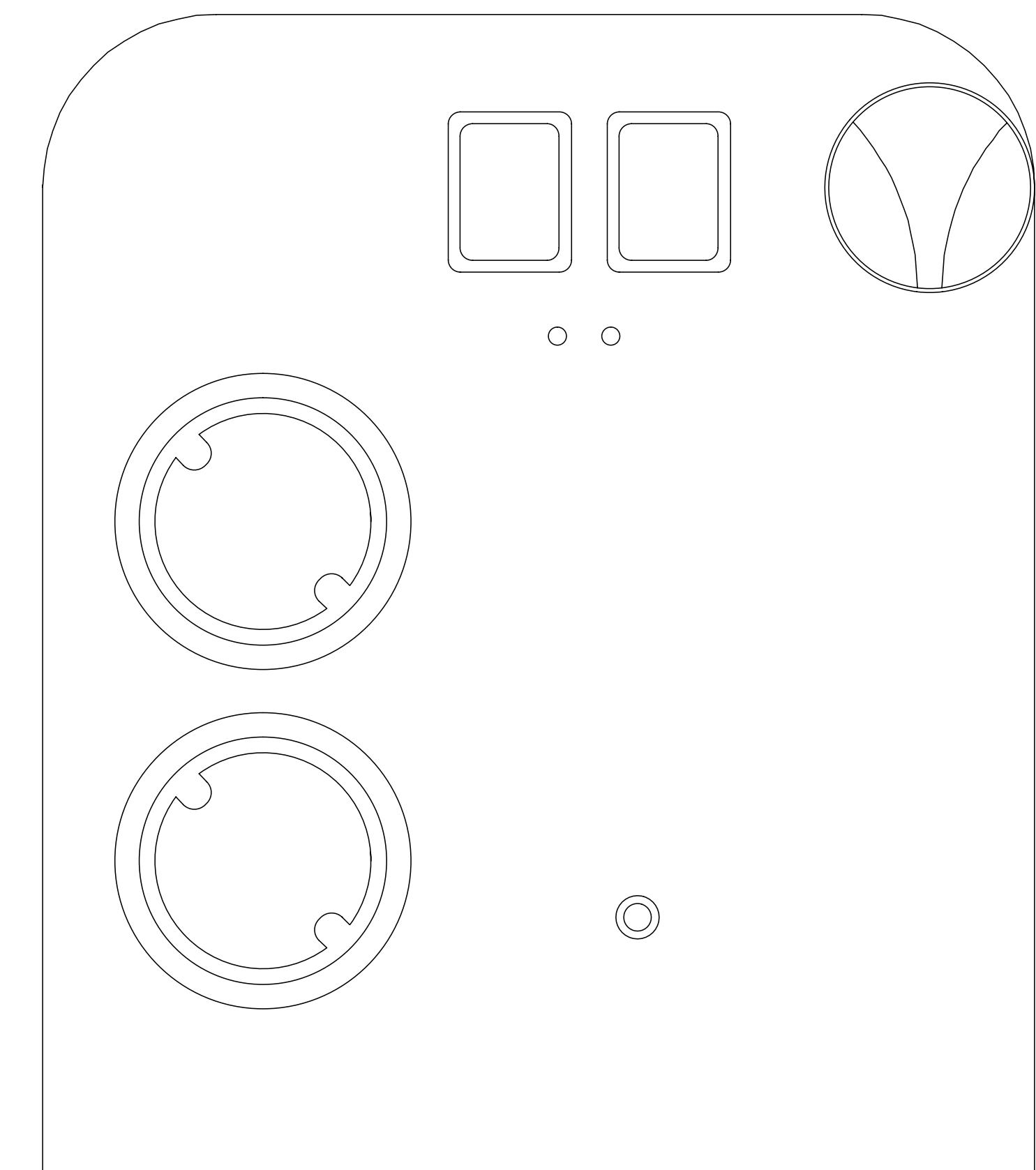
## SOLUZIONE DEI PROBLEMI

Il gonfiatore non si avvia	Alimentazione non collegata	Collegare l'alimentazione
	Non è stato premuto il tasto ON	Premere il tasto ON
	L'apparato è danneggiato	Rivolgersi al centro assistenza SCOPREGA
Il gonfiatore non gonfia/sgonfia	Alimentazione non collegata	Collegare l'alimentazione
	Errato collegamento del tubo	Collegare il tubo alla bocca corretta
	Errata impostazione della pressione	Modifica impostazione della pressione





T U R B O M A X



# SAFETY WARNINGS



## Read these instructions before using the inflator.



Failure to follow all instructions listed below may result in damage to the product and/or cause serious injury to persons. All items in the sales box are intended solely for the uses indicated within this manual.

- 
- 01.** The user must comply with the safety regulations in force in the country where the product is used, in addition to the rules dictated by common sense and the prescriptions contained in this manual.
  - 02.** In order to guarantee correct operation, it is advisable to check the correct environmental conditions, avoiding using the machine in places where jets of water are used or in outdoor environments subjected to atmospheric agents.
  - 03.** After removing the product from its packaging, ensure that it is intact and has not been damaged.
  - 04.** The packaging components must be delivered to the appropriate disposal centres and under no circumstances left unattended or within the reach of children, animals or unauthorised persons.
  - 05.** Place the product in a safe place, on a solid base, away from heat sources and out of the reach of children.
  - 06.** Before connecting and disconnecting the product, make sure the power switch is in the off position.

- 07.** Disconnect the plug from the socket when the product is not in use and before cleaning without pulling the power cord.
- 08.** Do not use the product if it is not working properly or if the power cord or plug has been damaged; if the power cord is damaged, contact your authorised service centre.
- 09.** To avoid damage, use only accessories or spare parts approved by the manufacturer.
- 10.** Any service or repair work, with the exception of cleaning and normal maintenance, must be carried out by an authorised service centre.
- 11.** If unauthorised repair work is carried out on the product using non-original spare parts, the warranty conditions are invalidated and the manufacturer reserves the right to no longer recognise the validity of the warranty.
- 12.** Before any cleaning and maintenance work, turn the ignition switch to the off position and remove the plug from the power socket without pulling the power cable.
- 13.** Do not immerse the product in water.
- 14.** Keep the appliance and its cable out of the reach of children.
- 15.** The appliance must not be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, if they are supervised or instructed in the safe use of the appliance by a person responsible for their safety and if they know how to operate it.

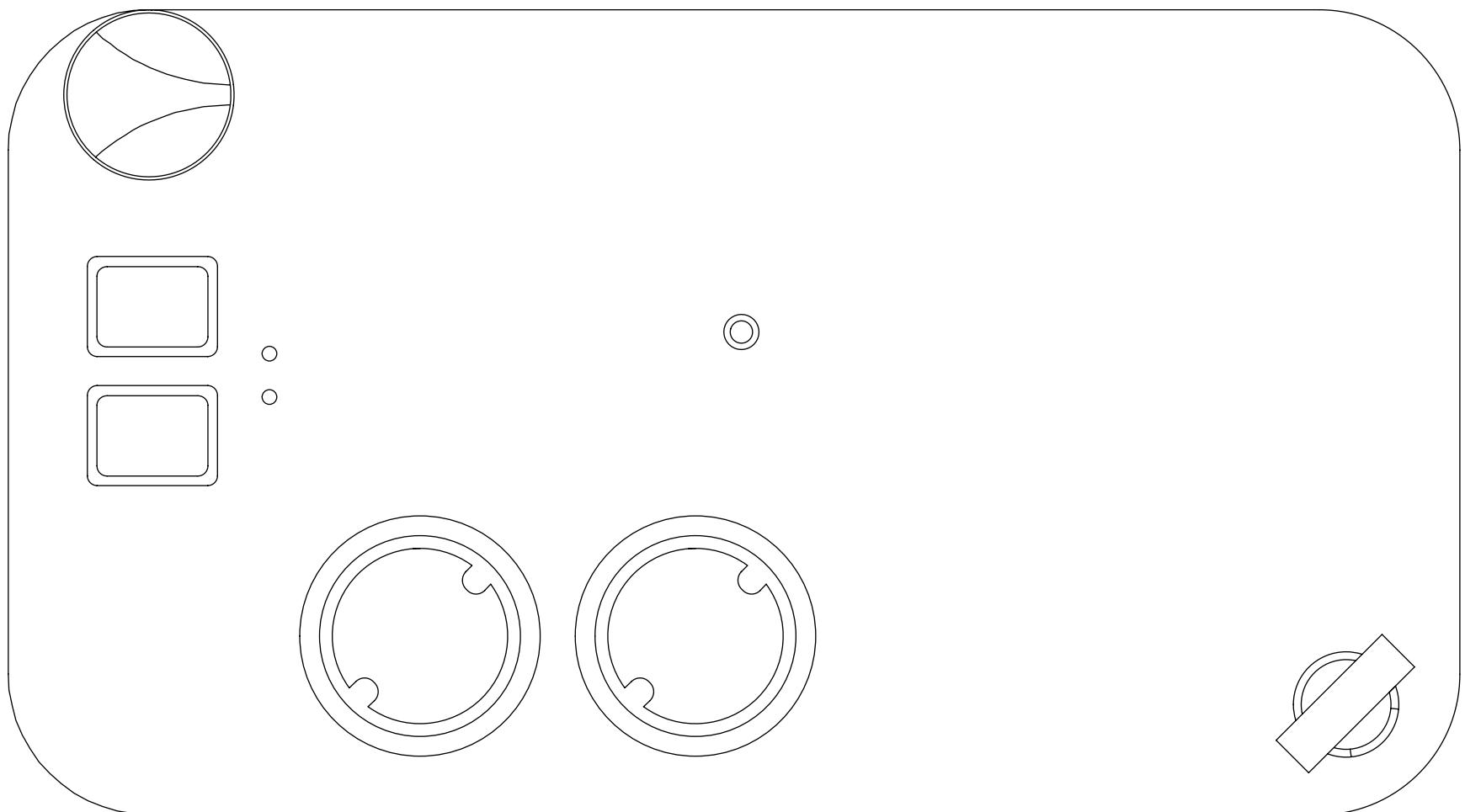
## IMPROPER USE

---

In the event of improper use, any form of warranty will be rendered null and void and the manufacturer declines all liability for damage to persons and/or property.

Improper use shall be considered:

- 01.** Any use other than that declared.
- 02.** Any intervention on the machine that is in contrast with the indications given in this manual.
- 03.** Any use after tampering with components or safety devices.
- 04.** Use of the product outdoors unless expressly indicated in the product manual. (Pay attention to the IP degree of protection, defined by the international standard IEC 60529, in relation to the European standard EN 60529).
- 05.** The obstruction of air vents.
- 06.** The non-protection of the power cable.
- 07.** Failure to provide adequate ventilation.
- 08.** The placement of objects in the vicinity during operation of the product.
- 09.** Not using on flat, even surfaces (The inflator in motion produces vibrations, so avoid accidental falls).
- 10.** Contact with dust or water.
- 11.** Carrying the product by the hose or power cord.



## HOSE INSTALLATION

When installing a pipe, it is important to follow certain rules.

This is to obtain the best performance and to avoid damage that could compromise the life of the hose.

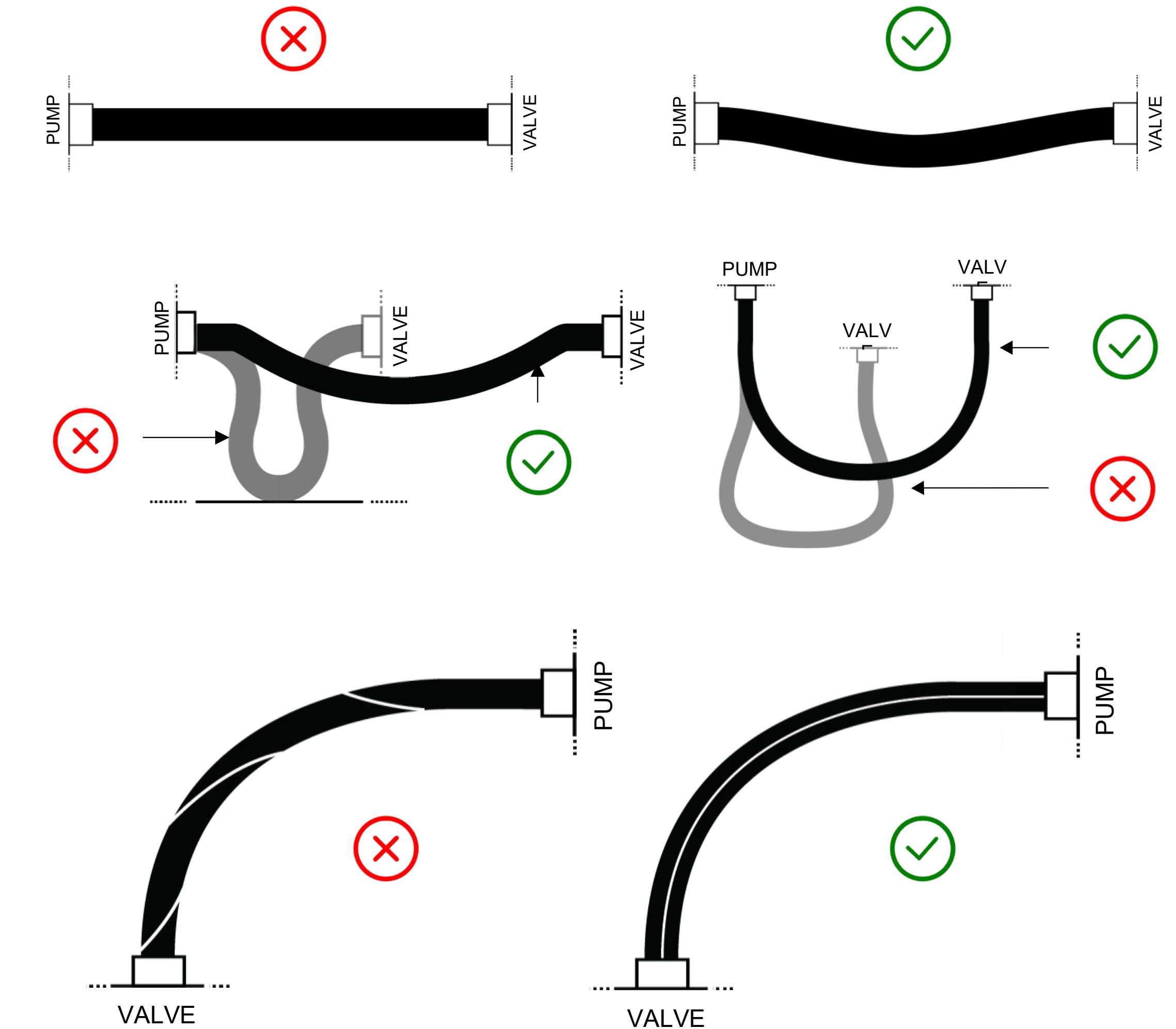
N.B. The minimum bending radius is 40 mm / 1.57 inch.

The length of the hose must be long enough to accommodate the motion and must not go below the minimum bending radius.

N.B. The hose allows relative movement between two connected sources. Avoid tensioned assemblies.

N.B. Avoid abrasion, tension and torsion during installation and use.

To avoid twisting during installation and use, check that the spiral always follows a linear course.

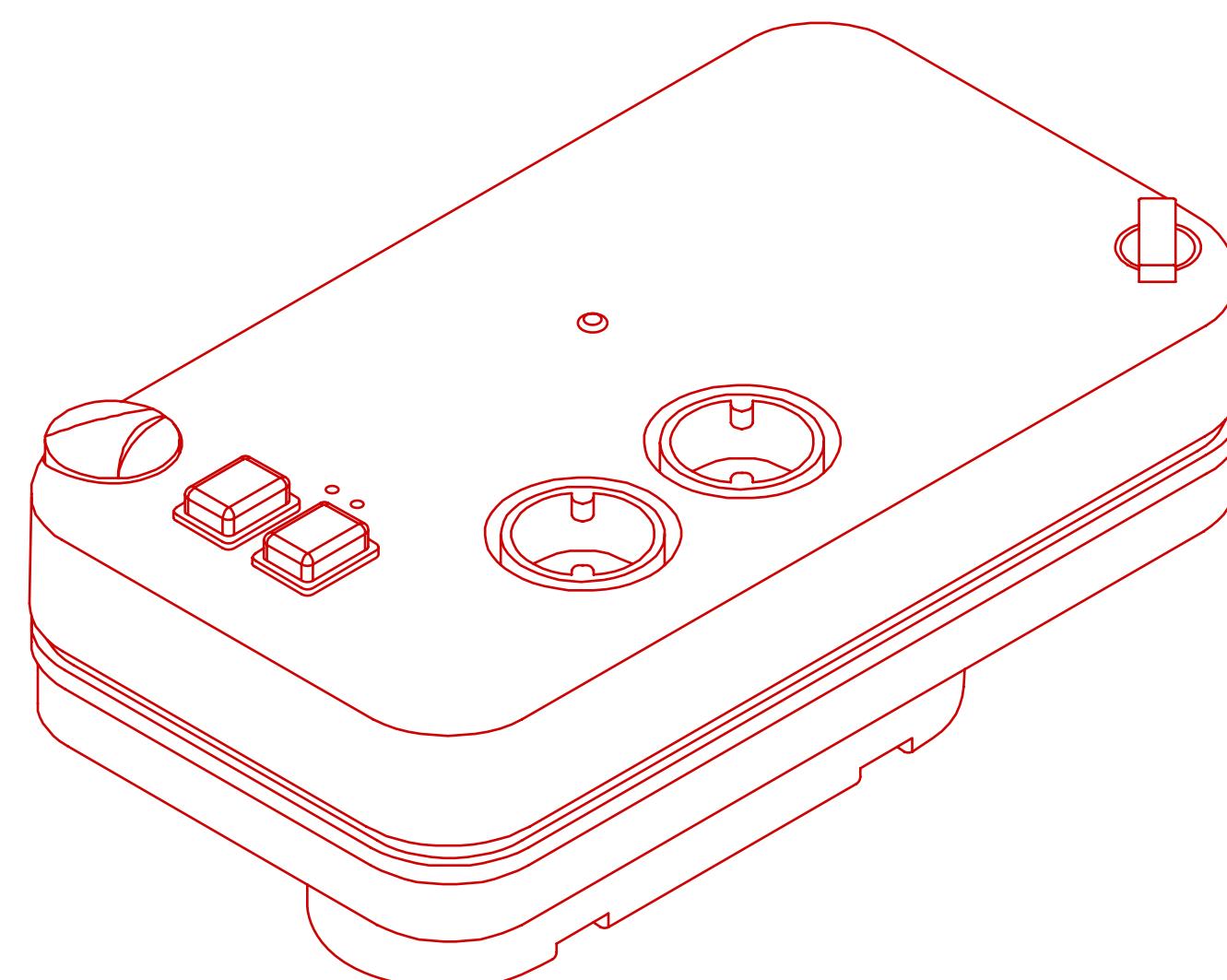


## TURBOMAX

GE4S0008 (12V) - GE4S0010(24V)

## TURBOMAX KIT

GE4S0009(12V) - GE4S0011(24V)



- 01.** INTRODUCTION
- 02.** TECHNICAL DATA
- 03.** FUNCTIONAL DESCRIPTION
- 04.** INSTALLATION
- 05.** USE AND FUNCTIONS
- 06.** PROBLEM SOLVING

## TURBOMAX

**TURBOMAX** are very flexible 12V or 24V inflators that can inflate large inner tubes and small objects.

Their special feature is to **inflate maxi inflatables in very few minutes**.

They feature a built-in LED control system for use, and the **inflators pressure is adjustable between 175 and 250 mbar with automatic stop**.

Ideal for large and small boats (inflatable boats), inflatable structures.



BIG BOATS



SMALL BOATS



STRUCTURE

## TURBOMAX KIT

**TURBOMAX KITS** are 12V or 24V inflators and come with the necessary equipment for mounting the same on the boat (mounting brackets and screws and electrical cable with connector). The units **have an integrated digital driver developed with DSP and MOSFET technologies controlled by a microprocessor**.

TURBOMAX KITS have two powerful motors that allow large flow rates and **automatically shut off once the set pressure is reached**.

Ideal for large and small boats (inflatable boats).



BIG BOATS



SMALL BOATS

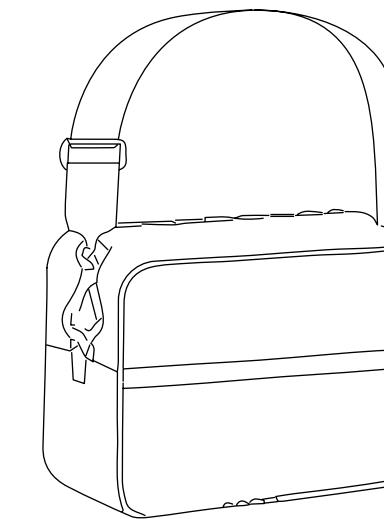
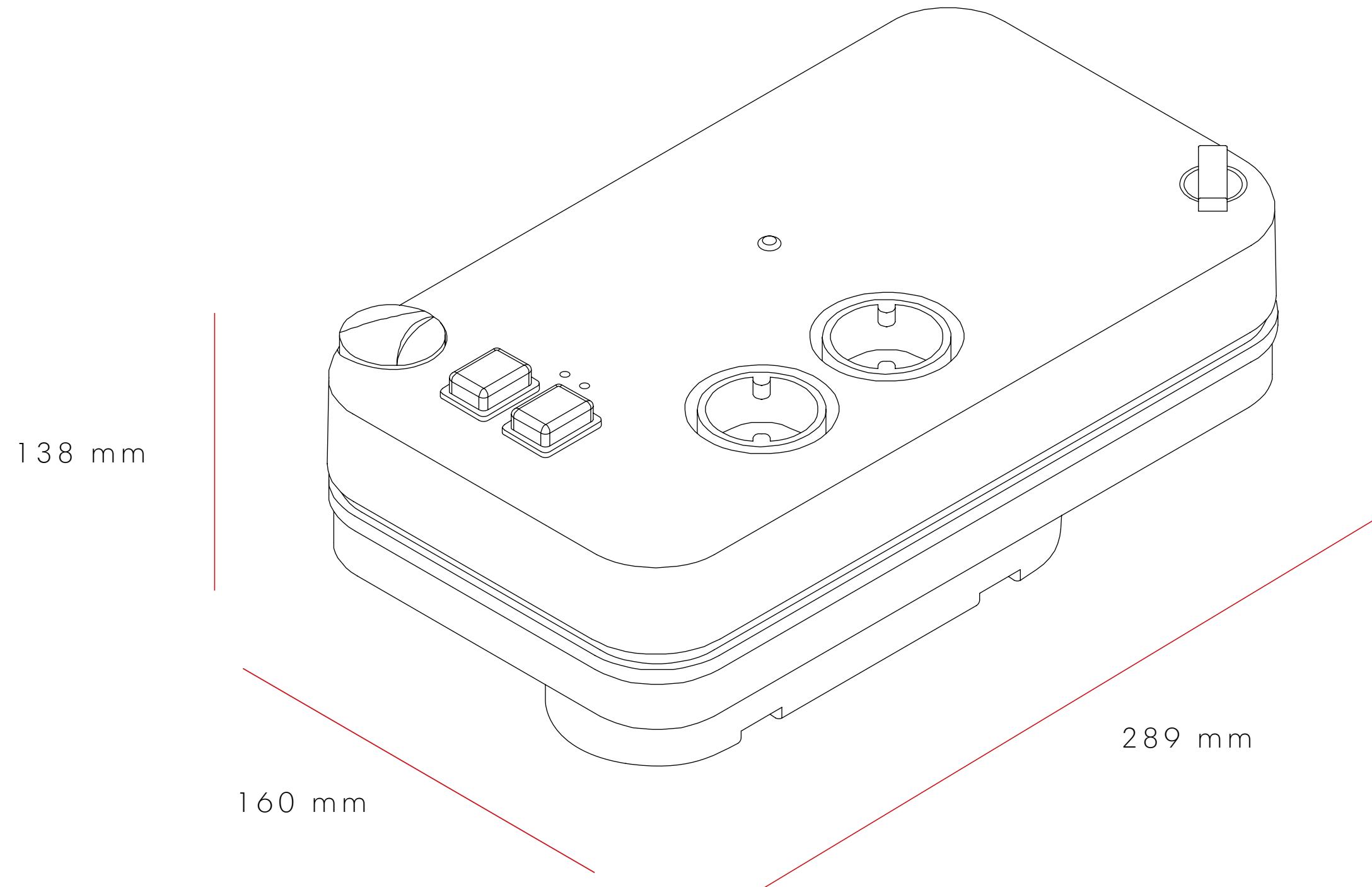
# TURBOMAX and TURBOMAX KIT - FUNCTIONAL DESCRIPTION



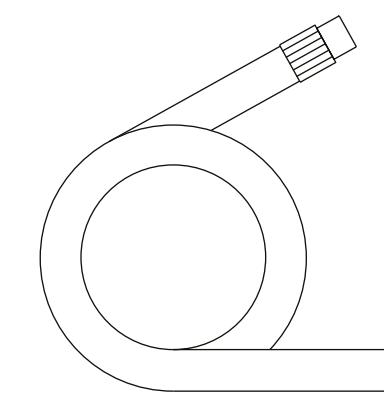
- 01. HOSE
- 02. ON/OFF - STATUS LED
- 03. PRESSURE REGULATOR
- 04. TRAVLE BAG
- 05. INFLATION/DEFLATION PORT
- 06. CABLES WITH CLAMPS

- 01. POWER OUTLET CABLE
- 02. ON/OFF - STATUS LED
- 03. PRESSURE REGULATOR
- 04. INFLATION/DEFLATION PORT

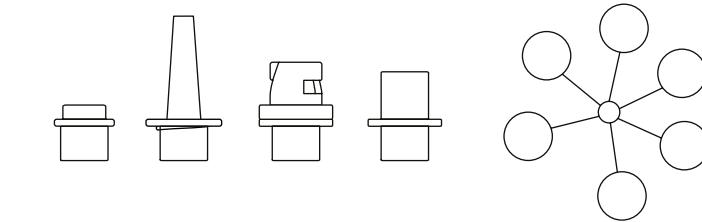
# TURBOMAX - TECHNICAL DATA



Travel bag



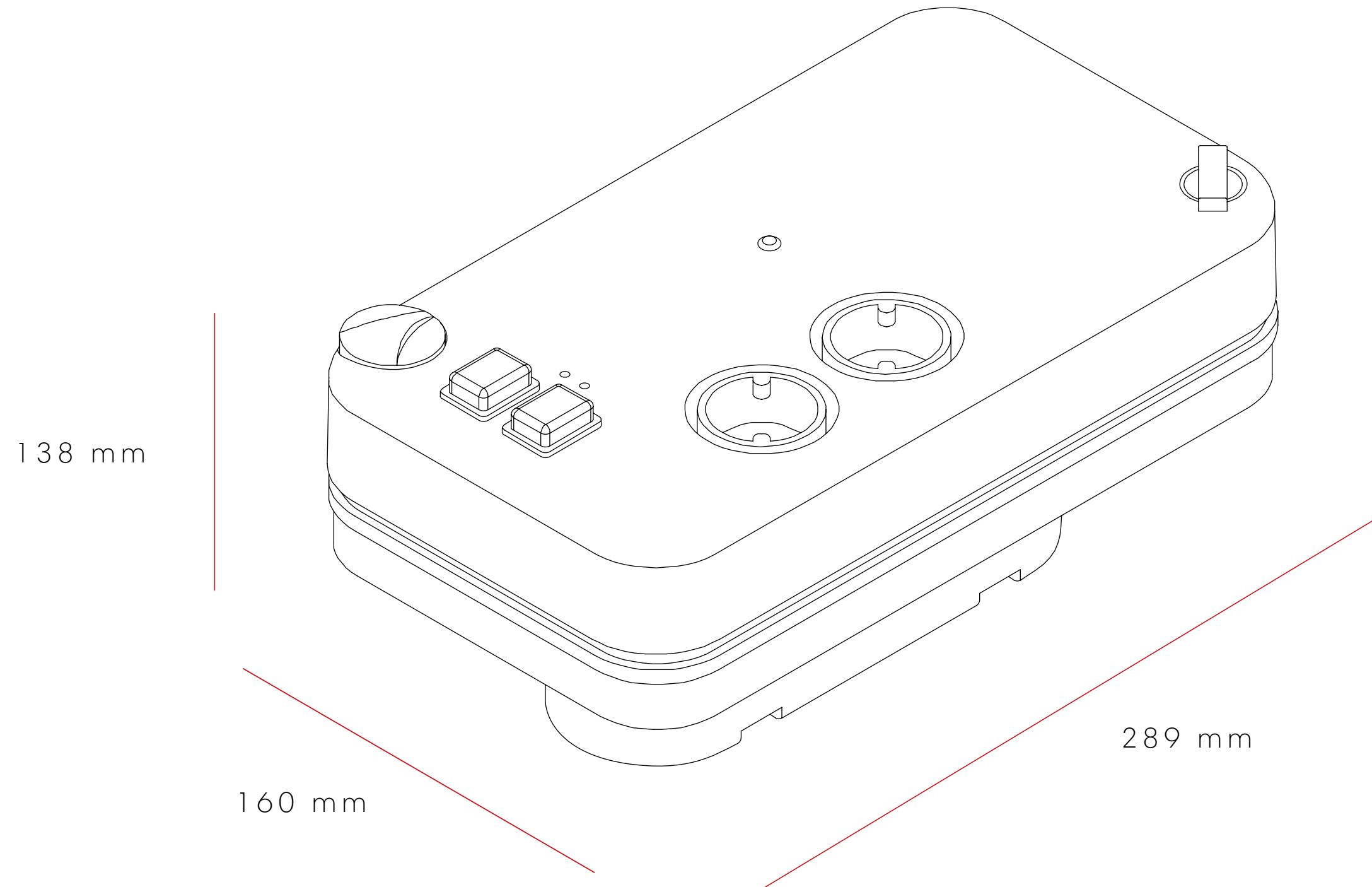
Hose - 2,80 m  
Ø 25 mm in PU



Fittings

<b>MAX. PRESSURE</b>	250 mbar	<b>VOLTAGE</b>	9 ÷ 16Vdc (12V) 18 ÷ 32Vdc (24V)
<b>MAX. AIR FLOW</b>	1000 l/m		
<b>MAX. CURRENT</b>	45-60 A (12V) 23-30 A (24V)	<b>WEIGHT</b>	4 Kg (12V) 4,4 kg (24V)

# TURBOMAX KIT - TECHNICAL DATA



Fittings



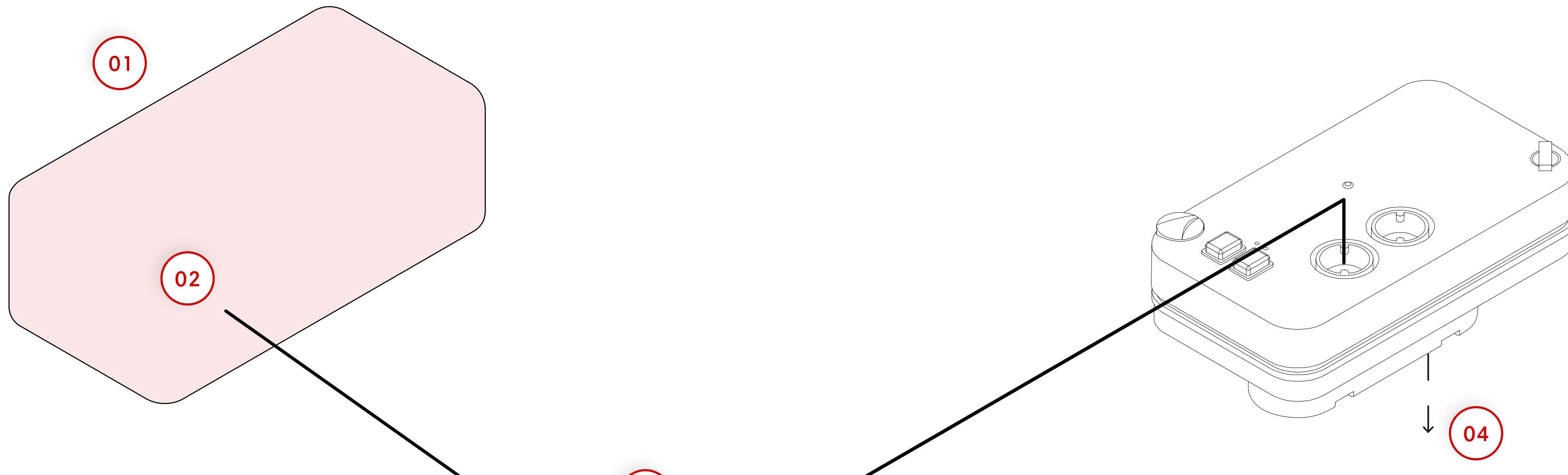
Installation  
plates



Connection kit  
electrical

<b>MAX. PRESSURE</b>	250 mbar	<b>VOLTAGE</b>	9 ÷ 16Vdc (12V) 18 ÷ 32Vdc (24V)
<b>MAX. AIR FLOW</b>	1000 l/m		
<b>MAX. CURRENT</b>	70 A (12V) 35 A (24V)	<b>WEIGHT</b>	2,6 Kg (12V) 3 kg (24V)

# TURBOMAX and TURBOMAX KIT INSTALLATION



01. INFLATABLE

02. VALVE

03. INFLATION HOSE 25 Ø mm

04. POWER SOCKET CABLE

## TO USE - TURBOMAX

---

Connect the terminals to the battery and be sure to always lay the electrical cable. Then select the inflation pressure (value between 175 and 250 mbar).

**N.B. LED B starts flashing, signaling the status of the battery.**

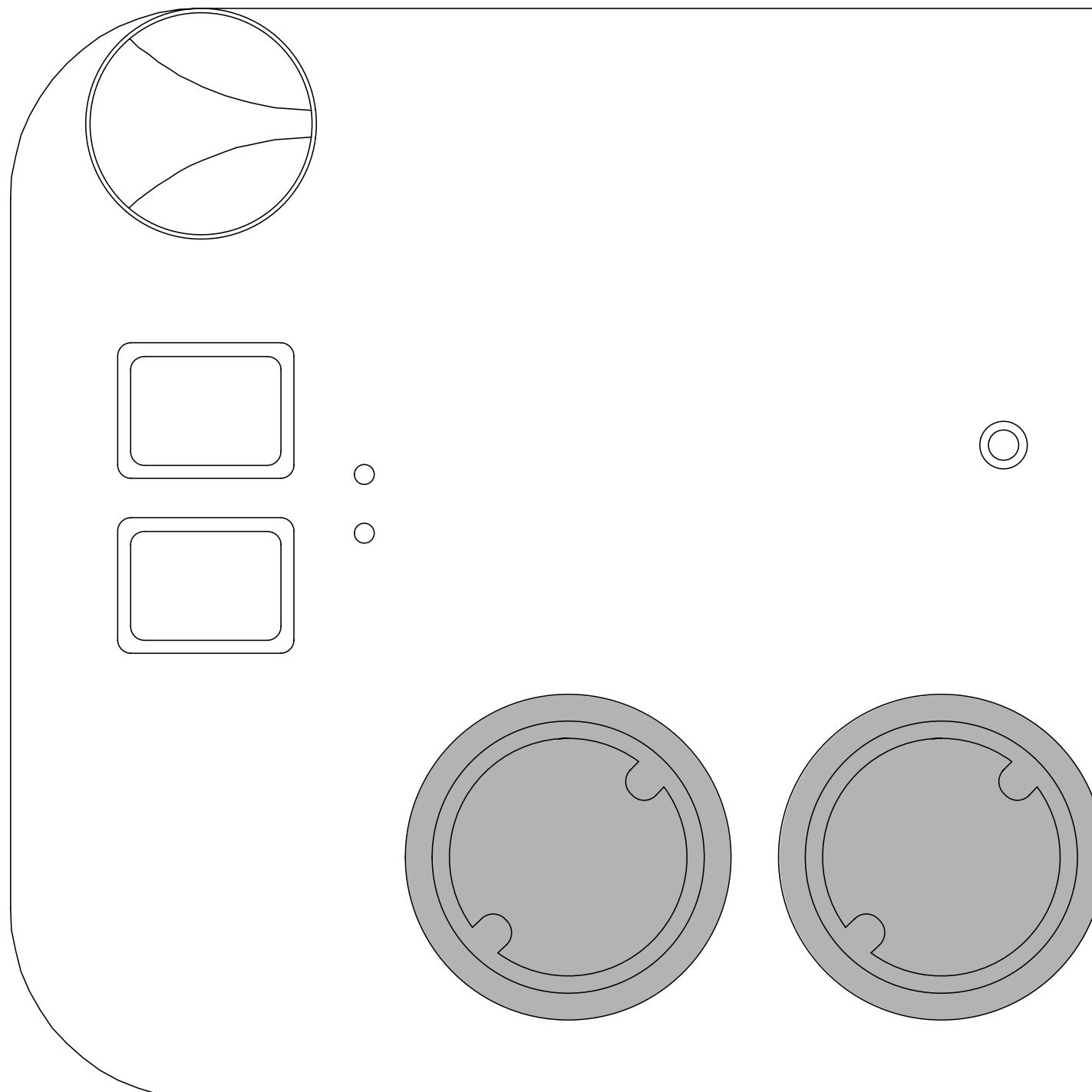
**N.B. LED B changes from flashing to steady with the color of the battery status.**

**N.B. During inflation, the inflator will stop at the set pressure and LED B will return to flashing.**

**N.B. In case of an error, the inflator will go into self-protection by stopping.**

**N.B. LED A lights up to indicate the type of problem. After solving the problem, it is necessary to press START to restart the inflator.**

**N.B. In case you use alligator clips, make sure the polarity is correct (red terminal connected to the battery positive). Otherwise, the inflator will not start.**



## TO USE - TURBOMAX KIT

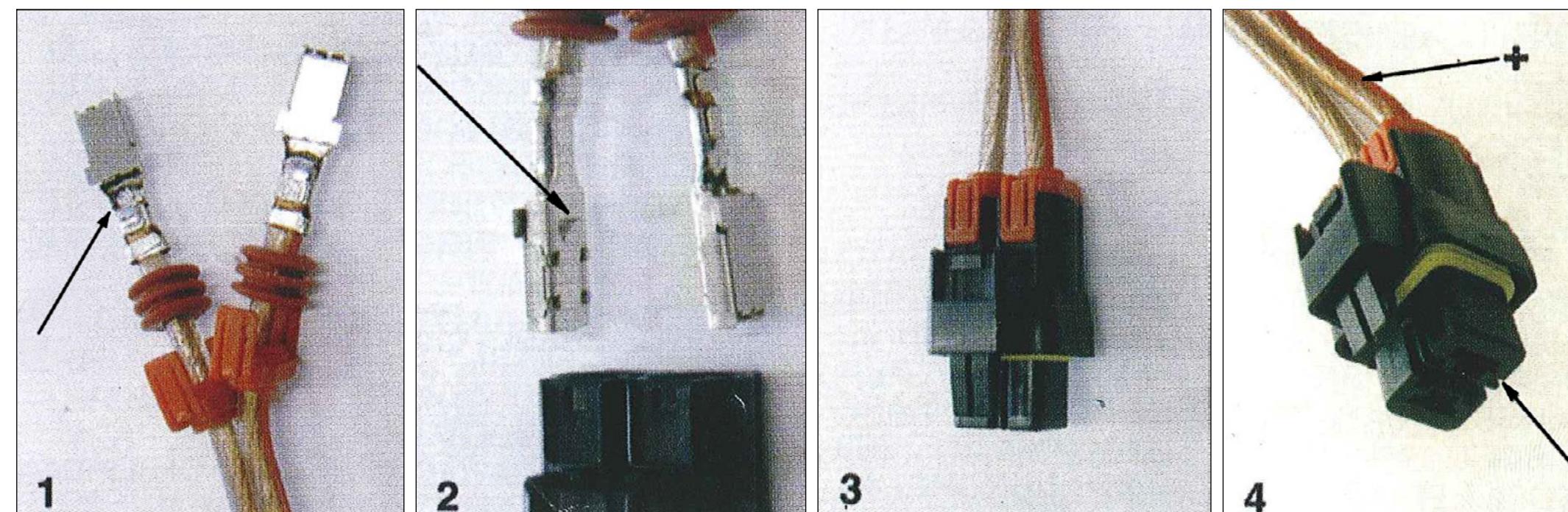
Insert the covers and red grommets on the cable ends. To ensure the passage of current, it is recommended, after crimping the faston, to tin the end of the cable to the connector.

Insert the fastons into their seats, paying attention to the direction of the lug and polarity, then insert the grommets and covers into their seats.

**N.B. The cross section of the on-board system power cable should be appropriate for its length:**

**For cable length up to 6 meters: cross-section 10 mm<sup>2</sup>**

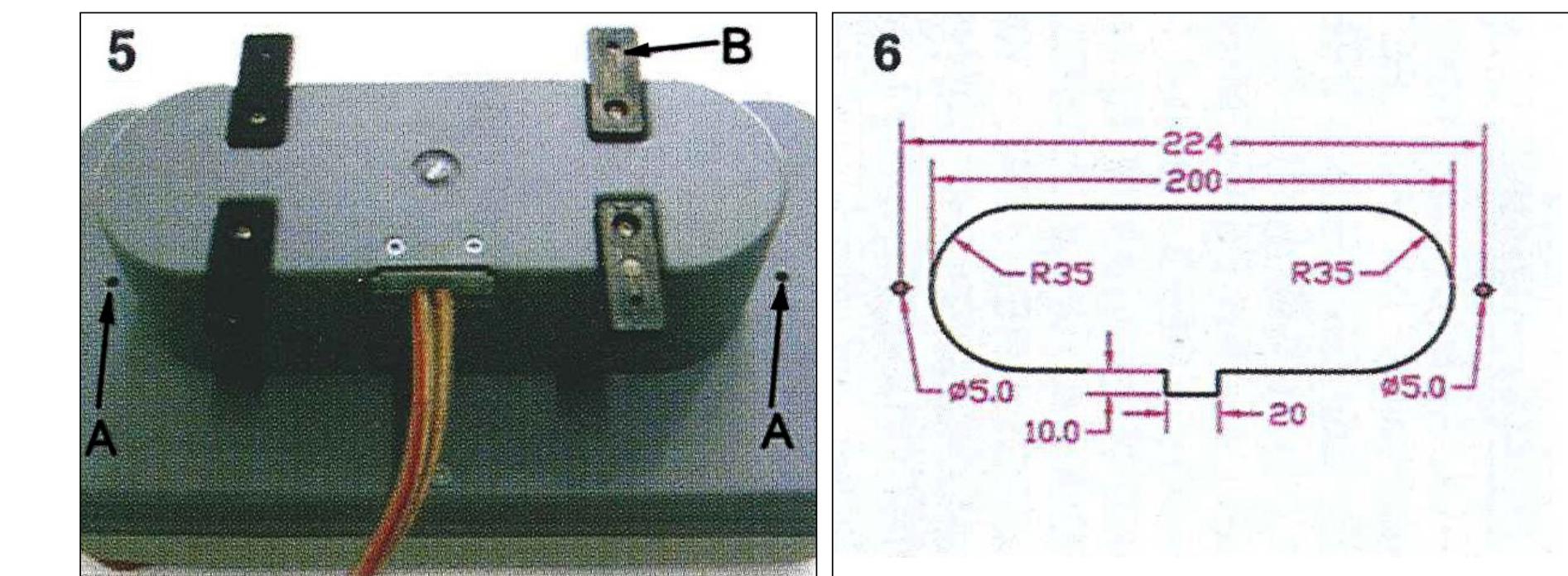
**For cable length from 6 to 12 meters: section 16 mm<sup>2</sup>**



The inflator can be attached to the boat using the supplied brackets "B" (fig. 5), or after drilling a hole for panel mounting (fig. 6), it can be attached to the holes "A" (fig. 5) with self-tapping screws with Ø 4.5 mm. Maximum length of the screw in the inflator is 8 mm.

### PREPARATION OF THE INFLATOR TUBE:

Cut the tube to the desired size. Insert in one end the red fitting to connect the tube to the inflator. In the opposite end, insert and glue the PVC reducer. Then engage the fitting for the valve, taking care to choose from the supplied kit the one that allows the valve to open fully.



## TO INFLATE

---

Make sure that the main switch is set to OFF.

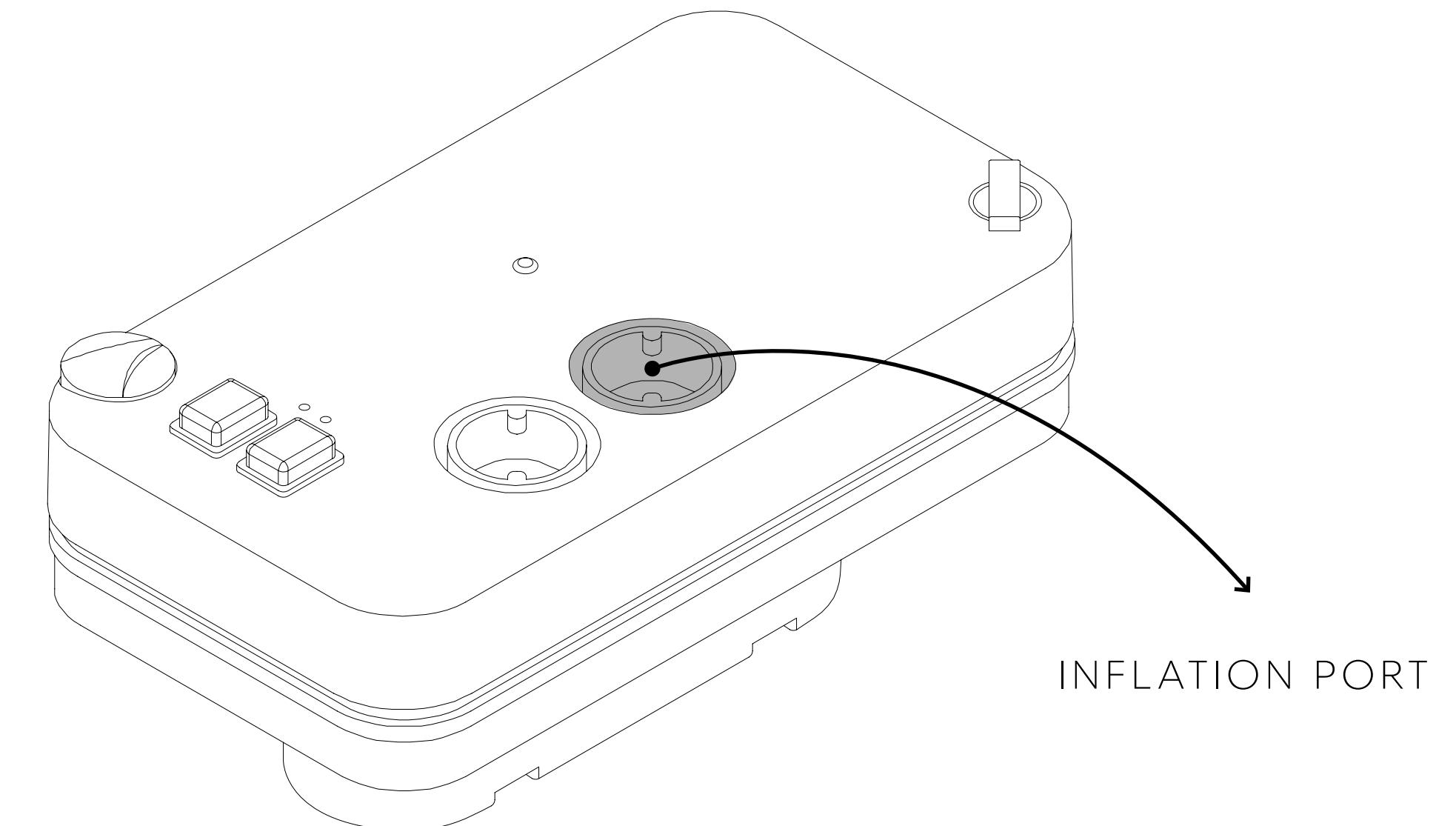
Then connect one end of the hose to the inflation port.

**N.B. Choose the most suitable adapter for the valve on the object to be inflated.**

Turn the switch to the ON position, then press the START button to start the inflating phase.

**N.B. Check that the inflation hose is always connected to the inflator and the inflatable.**

**N.B. If the power cord is damaged, it should be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.**



## TO DEFFLATE

---

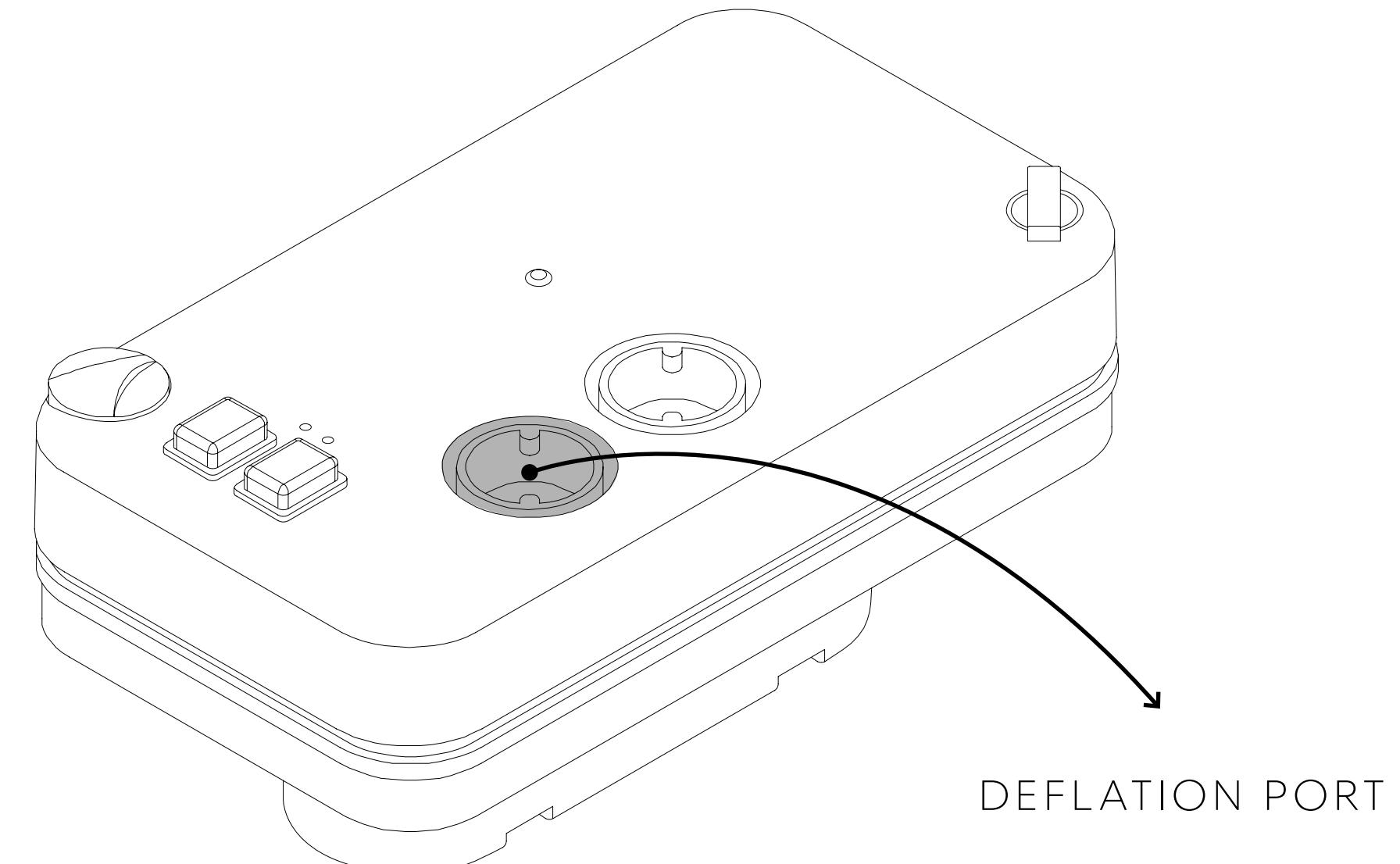
Make sure that the main switch is set to OFF.

Then connect one end of the hose to the deflation port and set the pressure adjustment knob to 175 mbar.

**N.B. Choose the most suitable adapter for the valve on the object to be inflated.**

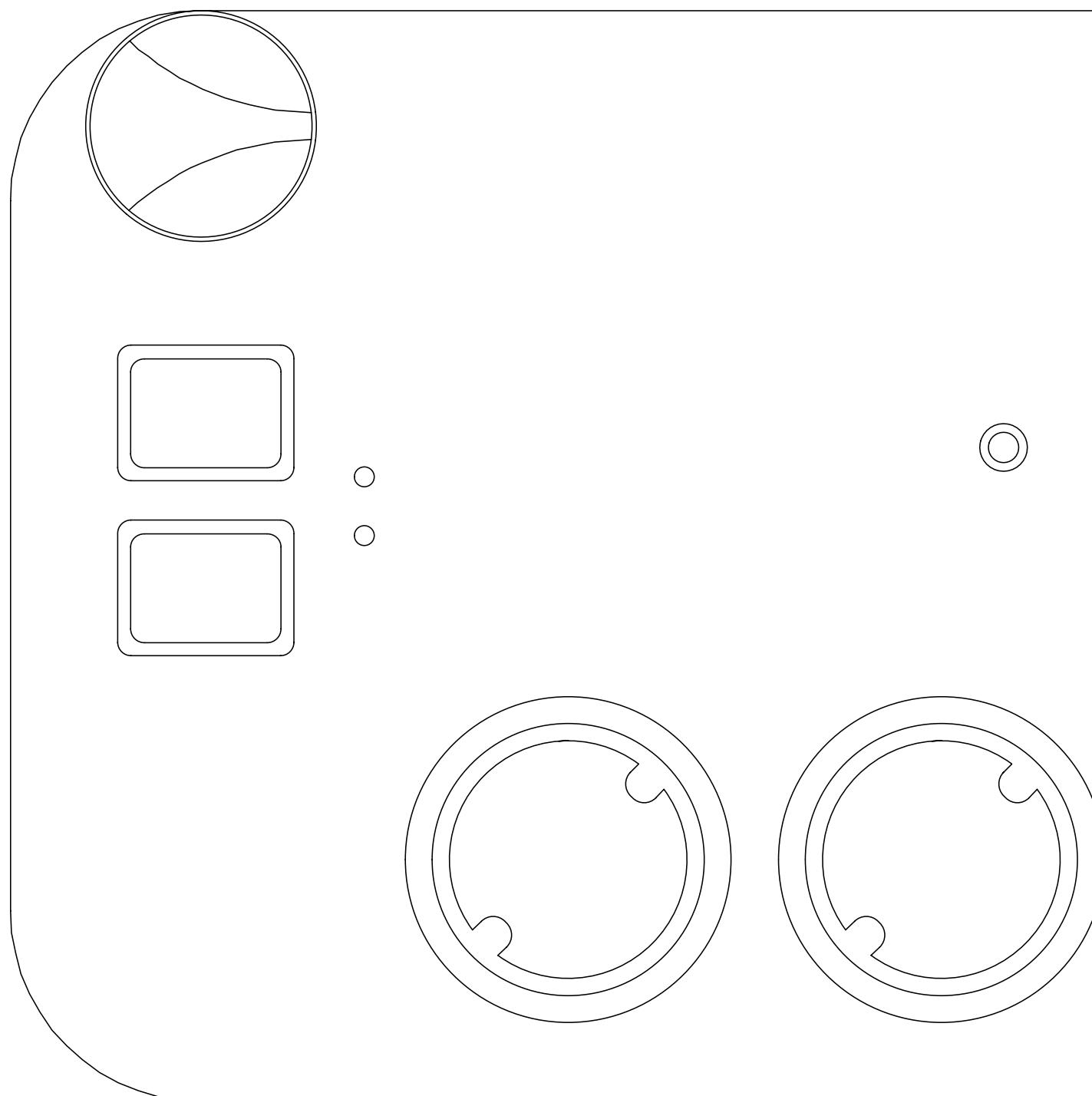
Turn the switch to the ON position, then press the START button to begin the deflation phase.

**N.B. Check that the inflation hose is always connected to the inflator and the inflatable.**



## SOLUTION GUIDE

The inflator does not start	Power supply not connected	Connect the power supply
	The ON button was not pressed	Press the ON button
	The product is damaged	Contact the SCOPREGA service centre
The inflator does not inflate/deflate	Power supply not connected	Connect the power supply
	Incorrect connection of the hose	Connect the tube to the correct port
	Incorrect setting pressure	Change the pressure setting



**SCOPREGA S.P.A.**

Via L. Da Vinci 63 - Cassano d'Adda (Milan) Italy 20062

Phone: + 39 036364240

Fax: +39 0363 64171

info@scoprega.it

**www.scoprega.it**



**BRAVO**

